



# MARIMEX

CZ

SK

HU

## Bazén vířivý Pure Spa Bubble Návod k montáži

SSP-H-20-1C



295, 296





# Bazén vířivý Pure Spa Bubble

## Návod k montáži



Maximální počet sedících osob: 4 dospělí

Objem vody: 795 l (210 galonů)

Vnitřní/vnější průměr: kruh - 145/196 cm čtverec 150/201 cm

Výška: 71 cm (28 palců)

Vzduchový generátor: 800W

Průtok čerpadla filtrace: 1 741 l/h (460 gal/h)

Příkon ohřivače: 2 200 W/220-240 V/50 Hz

Rozsah teplot: 20 °C – 40 °C (68 °F – 104 °F)

Nárůst teploty: 1,5-2,5 °C/h (3 °F – 4,5 °F/h)

Počet bublinových trysek: 28404 a 28414 - 120, 28406 - 140

Doporučený pracovní tlak bazénu: 0,083 baru (1,2 psi)

## Důležité bezpečnostní pokyny

**UPOZORNĚNÍ:** Vyobrazení uvedená v tomto návodu jsou pouze ilustrativní a mohou se lišit od skutečně dodaného výrobku.

**DOPORUČENÍ:** V bazénu používejte upravenou vodu z vodovodního řádu. Při použití studniční vody doporučujeme nechat provést její rozbor a následně provést její úpravu podle zjištěných výsledků. Jinak může dojít k nežádoucímu zbarvení vody po aplikaci chemických přípravků a vzniku usazenin vodního kamene.

**PŘED INSTALACÍ A POUŽITÍM TOHOTO VÝROBKU SI PEČLIVĚ PŘEČTĚTE, POCHOPTĚ A DODRŽUJTE VŠECHNY POKYNY UVEDENÉ V TOMTO NÁVODU K POUŽITÍ**

Při instalaci a používání tohoto elektrického zařízení se musí vždy dodržovat základní bezpečnostní pravidla, včetně následujících: **PŘEČTĚTE SI VŠECHNY POKYNY A ŘIĎTE SE JIMI**

## Nebezpečí

Nebezpečí náhodného utonutí. Mimořádná pozornost se musí věnovat zabránění přístupu dětí bez dohledu dospělé kompetentní osoby. Abyste předešli vzniku úrazů, zajistěte, aby děti nemohly používat tento bazén bez trvalého dohledu.

- Nebezpečí utonutí. Pravidelně kontrolujte těsnost, stav opotřebení, poškození nebo známky stárnutí krytu bazénu. Nikdy nepoužívejte opotřeбенý nebo poškozený kryt: Poškozený kryt neposkytuje dostatečnou ochranu před přístupem dětí bez dohledu do bazénu.
- Nebezpečí úrazu. Poškozený napájecí kabel okamžitě vyměňte. Napájecí kabel nezakopávejte do země.
- Nebezpečí zasažení elektrickým proudem. V okruhu 3,5 m (11,5 stop) okolo bazénu nebo horké lázně nenechávejte žádná elektrická zařízení, například osvětlení, telefon, rozhlasový nebo televizní přijímač.

- Nebezpečí zasažení elektrickým proudem. Bazén nepřipojujte k zemnicí (ekvipotenciální) svorce viz Uzemnění řídicí jednotky bazénu.
- Nebezpečí zasažení elektrickým proudem. Bazén nepoužívejte za deště nebo bouřky.

## Výstraha

Tento bazén je elektrické zařízení, které může být napájeno pouze přes proudový chránič (RCD) s vypínacím proudem do 10 mA.

- Komponenty obsahující součásti pod napětím, kromě součástí napájených velmi nízkým napětím nepřesahujícím 12 V, nesmí být v dosahu osob nacházejících se v bazénu.
- Elektrická instalace musí splňovat požadavky místních a národních norem.
- Součásti obsahující elektrické komponenty, kromě dálkových ovládaní, musí být umístěny nebo připevněny tak, aby nemohly spadnout do bazénu.
- Abyste předešli nebezpečí vzniku úrazu, nedovolte dětem používat tento výrobek bez trvalého a pečlivého dohledu.
- Děti nesmí používat bazén nebo horké lázně bez dohledu dospělé osoby.
- Pro snížení nebezpečí utonutí zajistěte trvalý dohled dětí. Po každém použití nasadte a uzamkněte kryt bazénu.
- Pro snížení nebezpečí úrazu:
  - a) Teplota vody v bazénu by nikdy neměla překročit 40 °C (104 °F). Teploty vody 38 °C (100 °F) až 40 °C (104 °F) jsou považovány za bezpečné pro zdravé dospělé osoby. Pro malé děti, a pokud doba použití překročí 10 minut, se doporučují nižší teploty vody.
  - b) Protože vysoké teploty vody představují vysoké riziko poškození plodu během prvních měsíců těhotenství, měly by těhotné ženy nebo ženy, u kterých se otěhotnění očekává, omezit teplotu vody na 38 °C (100 °F).
  - c) Protože se tolerance regulačních zařízení teploty vody mění, musí před vstupem do bazénu nebo horké lázně uživatel teplotu vody změřit přesným teploměrem.
  - d) Požívání alkoholu, drog nebo léků před či během používání bazénu může mít za následek bezvědomí s možným následným utonutím.
  - e) Obézní osoby a osoby, které trpí onemocněním srdce, nízkým nebo vysokým krevním tlakem, problémy oběhového systému nebo mají cukrovku, by se měly před použitím bazénu poradit s lékařem.
  - f) Protože některé léky mohou způsobovat ospalost, ovlivňovat srdeční frekvenci, krevní tlak a oběhový systém, měly by se osoby užívající léky před použitím bazénu nejdříve poradit s lékařem.
  - g) Lidé, kteří používají léky a/nebo mají nepříznivou zdravotní anamnézu, by se měli před použitím bazénu nebo horké lázně poradit s lékařem.
  - h) V těhotenství, při cukrovce nebo jiných zdravotních problémech se před použitím tohoto výrobku poradte s lékařem.
    - Lidé s infekčními nemocemi by neměli bazén nebo horkou lázeň používat.
    - Při vstupování a vystupování z bazénu nebo horké lázně postupujte opatrně, abyste předešli úrazu.
    - Před použitím bazénu nebo horké lázně nepoužívejte drogy nebo alkohol, předejde tím nebezpečí upadnutí do bezvědomí a utonutí.
    - Těhotné ženy nebo ženy, u kterých se otěhotnění očekává, by se měli před použitím bazénu nebo horké lázně poradit s lékařem.
    - Voda teplejší než 38 °C může poškodit vaše zdraví.



- Nepoužívejte bazén nebo horkou lázeň ihned po náročném cvičení.
- Dlouhodobý pobyt v bazénu nebo horké lázni může poškodit vaše zdraví.
- V těhotenství může dlouhý pobyt v horké vodě poškodit plod. Před vstupem do vody změřte její teplotu. Nevstupujte do bazénu, pokud je teplota vody vyšší než 38 °C (100 °F). V bazénu nezůstávejte déle než 10 minut.
- Teplo z bazénu ve spojení s alkoholem, drogami nebo léky může způsobit bezvědomí.
- Při příznacích nevolnosti, závratí nebo ospalosti bazén okamžitě opusťte. Teplo z bazénu může způsobit přehřátí organismu a bezvědomí.
- Příčiny, příznaky a účinky přehřátí organismu jsou uvedeny níže: K přehřátí organismu dochází, pokud vnitřní tělesná teplota vystoupí o několik stupňů nad normální tělesnou teplotu 37 °C (98,6 °F). Příznaky přehřátí organismu zahrnují zvýšení vnitřní tělesné teploty, závrať, netečnost, ospalost a mdloby. Účinky přehřátí organismu mohou způsobit ztrátu citlivosti na teplo, ztrátu schopnosti rozpoznání nutnosti opustit bazén nebo horkou lázeň, ztrátu schopnosti uvědomovat si hrozící nebezpečí, poškození plodu u těhotných žen, fyzickou neschopnost opustit bazén nebo horkou lázeň a bezvědomí s nebezpečím utonutí.
- Požití alkoholu, drog nebo léků může značně zvýšit nebezpečí fatálního přehřátí organismu v horkých lázních nebo bazénech.
- Vždy přidávejte chemikálie do vody, nikoli vodu do chemikálií. Přidání vody do chemikálií může způsobit silnou tvorbu kouře nebo prudké chemické reakce a nebezpečné vystříknutí chemikálií.
- Nikdy neskákejte ani se nepotápějte do bazénu ani jiné mělké vody.
- Montáž a demontáž směřjí provádět pouze dospělé osoby.
- Toto zařízení smí být používáno dětmi staršími 8 let a osobami se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi pouze, pokud na ně dohlíží způsobilá osoba, nebo pokud byly náležitě poučeny o bezpečném způsobu použití zařízení a chápou možná nebezpečí vyplývající z jeho použití. Nedovolte dětem, aby si s tímto zařízením hrály. Čištění a užitelskou údržbu nesmí provádět děti bez náležitého dohledu.
- Během provozu nesmí být žádná část elektrického zařízení umístěna nad lázni.
- Všechny vidlice napájecích kabelů tohoto zařízení umístěte ve vzdálenosti větší než 4 m od bazénu a ve výšce minimálně 1,2 m.
- Před demontáží, čištěním, prováděním údržby nebo nastavením tohoto zařízení vždy odpojte všechny jeho vidlice z elektrických zásuvek.
- Vidlice přívodního kabelu musí být po instalaci zařízení přístupná.
- Napájecí kabel nezakopávejte do země. Napájecí kabel umístěte tak, aby nedošlo k jeho poškození travními sekačkami, nůžkami na živé ploty nebo jinými zařízeními.
- V případě poškození napájecího kabelu musí jeho výměnu provést kvalifikovaný elektrikář, aby se předešlo nebezpečí úrazu. Při provádění servisu používejte pouze identické originální díly.
- Aby se snížilo nebezpečí zasažení elektrickým proudem, nepoužívejte k připojení přívodu elektrického proudu prodlužovací kabely, časovače nebo adaptéry zásuvek. Zajistěte vhodně umístěnou zásuvku.
- Nepokoušejte se toto zařízení připojovat nebo odpojovat z elektrické zásuvky, pokud stojíte ve vodě nebo máte vlhké ruce.



- Bazén nenechávejte dlouhodobě prázdný. Pokud je vířivka vystavována slunečnímu záření, je nutné kontrolovat tlak v nafukovacích částech a případně upouštět vzduch, aby nedošlo k poškození nafukovacích částí.
- Z důvodu zachycení přeteklé vody musí být okolo bazénu umístěn vhodný odvodňovací systém.
- Vodu v bazénu nenechte zmrznout. Bazén nezapínejte, pokud v něm zamrzne voda.
- Bazén nepoužívejte, pokud byla poškozena při dopravě a/nebo při jakékoli závadě. Ohledně dalšího postupu kontaktujte servisní centrum Marimex.
- Nikdy nepoužívejte bazén o samotě ani nepřipusťte, aby ji používali o samotě jiné osoby.
- Nikdy nelijte vodu teplejší než 40 °C (104 °F) přímo do bazénu.
- Abyste předešli poškození, udržujte domácí zvířata v bezpečné vzdálenosti od bazénu.
- Do vody v bazénu nepřidávejte koupelový olej ani koupelovou sůl.

## Výstraha

- Tento výrobek je vybaven proudovým chráničem (RCD) umístěným na konci napájecího kabelu. Chránič RCD se musí před každým použitím přezkoušet. Bazén nepoužívejte, pokud chránič nefunguje správně. Odpojte napájecí kabel, dokud nebude zjištěna příčina závady a odstraněna. Závadu nechte opravit kvalifikovaným elektrikářem. Chránič RCD nevyřazujte z provozu. V chrániči RCD se nenacházejí žádné opravitelné součásti.



Otevření chrániče RCD bude mít za následek zrušení záruky.

1. Stiskněte tlačítko RESET na proudovém chrániči (RCD).
2. Zapněte elektrické zařízení bazénu.
3. Stiskněte tlačítko TEST na chrániči RCD. Kontrolka RCD by měla zhasnout a elektrické zařízení by se mělo vypnout. Pokud kontrolka RCD nezhasne a elektrické zařízení se nevypne, je chránič RCD vadný. Bazén nepoužívejte. Závadu nechte opravit kvalifikovaným elektrikářem.
4. Stiskněte tlačítko RESET na proudovém chrániči (RCD). Kontrolka na RCD by se měla rozsvítit. Pokud se kontrolka RCD nerozsvítí, je chránič RCD vadný. Bazén nepoužívejte. Závadu nechte okamžitě opravit kvalifikovaným elektrikářem.

## Upozornění

S chemikáliemi na úpravu vody zacházejte podle návodu výrobce.



Seznam dílů (obrázek 0)			28404	28406	28414
Číslo	Název	počet ks	číslo dílu	číslo dílu	číslo dílu
1	Základna řídicí jednotky	1	12320	12320B	12320
2	Kryt řídicí jednotky	1	11719	11719B	11719
3	Ovládací panel (včetně šroubu)	1	11930	11930B	11930
4	Šroub ovládacího panelu	3	11024	11024B	11024
5	Zátka nafukovacího otvoru ovládacího panelu	1	11831	11831B	11831
6	Klíč na šroub ovládacího panelu	1	11053	11053	11053
7	Nafukovací/vyfukovací hadice bazénu	1	11830	11830	11830
8	O-kroužek přítoku/odtoku regulace bazénu	2	11699	11699	11699
9	O-kroužek regulace přívodu vzduchových trysek	1	11687	11687	11687
10	Vypouštěcí zátka bazénu	1	11696	11696B	11696
11	Nástavce vypouštěcího ventilu bazénu	1	11718	11718	11718
12	Těleso vložky filru	1	11798	11798	11798
13	Vložka filtru	2	11692	11692	11692
14	Víko vložky filtru	1	11797	11797	11797
15	Zátka přítoku/odtoku	3	11739	11739	11739
16	Bazén vířivý	1	11842	12260	11880
17	Kryt bazénu	1	11841	12261	11878
18	Nafukovací vzdušnice krytu (namontována předem v krytu bazénu)	1	11689	11689	11884
19	Podložka pod bazén	1	11717	11717	11933
20	Dávkovač chemikálií	1	12735	12735	12735
21	Testovací proužky	1	11855	11855	11855
22	Klíč	1	11742	11742	11742
23	Ventil na uvolnění vzduchu	1	12589	12589B	12589
24	Adaptér na hadici pro nafukování	1	11829	11829	11829
25	Vnitřní část spony	6	11698	11698B	11698
26	Vnější část spony	6	11799	11799B	11799
27	Víčko vypouštěcího ventilu	1	11934	11934B	11934
28	Adaptér na hadici pro vyfukování	1	11935	11935	11935
29	Motor filtrace	1	11886	11886B	11886

# Sestavení

## Příprava a požadavky na místo umístění

- Bazén je určena k vnitřní i venkovní instalaci. Je určena pouze pro domácí použití.
- Bazén musí být postavena na vodorovném, pevném a hladkém povrchu s nosností, která odpovídá maximálnímu zatížení plným bazénem se čtyřmi dospělými osobami, tj. 1136 kg (2500 liber).
- Ujistěte se, že se na ploše pod a v okolí bazénu nenacházejí žádné ostré předměty.
- Z důvodu zachycení přeteklé nebo stříkající vody musí být okolo bazénu umístěn vhodný odvodňovací systém.
- Zajistěte správně umístěnou napájecí zásuvku pro připojení bazénu a snadný přístup za účelem pravidelného přezkušování funkce proudového chrániče (RCD) na napájecím kabelu.
- Okolo bazénu zajistěte dostatečně velký volný přístupový prostor pro provádění údržby a/nebo oprav zařízení bazénu.
- Plocha musí umožňovat vypuštění z důvodu dlouhodobého uskladnění.  
Dodatečné požadavky pro vnitřní instalaci
- Ujistěte se, že podlaha má dostatečnou nosnost pro celkovou hmotnost naplněného bazénu při obsazení maximálním počtem osob. Tento požadavek ověřte s pomocí kvalifikovaného stavebního technika.
- Zajistěte, aby podlaha v místě umístění byla voděodolná a byla opatřena protiskluzovou úpravou.
- Bazén neinstalujte na koberec ani na jiné materiály, které mohou být poškozeny vlhkostí nebo kondenzací vody.
- Bazén neinstalujte ve vyšších patrech budovy nad obytnými místnostmi z důvodu možnosti škod způsobených vodou a vlhkostí.
- Vlhkost je přirozeným důsledkem instalace bazénu ve vnitřních prostorech. Místnost musí být dostatečně odvětrána pro odvětrání vlhkosti. Instalujte ventilační systém, který zabrání nadměrné kondenzaci a vlhkosti v místnosti.
- Dodatečné požadavky pro venkovní instalaci
- Majitelé bazénu musí zajistit dodržení místních a státních právních předpisů vztahujících se na zamezení přístupu dětí, zábrany, osvětlení a další bezpečnostní požadavky. Další podrobné informace získáte na místním stavebním úřadu.
- Zajistěte, aby plocha instalace byla vodorovná, pevná, hladká a měla dostatečnou nosnost pro celkovou hmotnost naplněného bazénu.
- Bazén nestavte na trávník nebo znečištěný povrch, protože se tím zvyšuje množství nečistot, které se mohou dostat do bazénu a poškodit jeho dno.
- Bazén je možné instalovat ve venkovním prostředí pouze, pokud teplota vzduchu neklesne pod 4 °C (39 °F), teplota vody uvnitř bazénu je vyšší než 4 °C (39 °F) a nehrozí zamrznutí vody uvnitř cirkulačního systému, čerpadla a potrubí. Mezi dno bazénu a zem vložte izolační vložku, která zabrání unikání tepla dnem bazénu a pomůže k lepšímu udržení tepla uvnitř bazénu.

K sestavení bazénu jsou nutné 2 osoby.

1. Celý zabalený bazén přesuňte na místo instalace. Bazén netahejte po zemi, mohlo by dojít k jejímu poškození a netěsnostem. Otevřete opatrně karton a nepoškozte jej, protože se používá k uložení bazénu k dlouhodobému uskladnění, nebo pokud se bazén nepoužívá.



2. Všechny součásti rozložte na zem a zkontrolujte, zda byly dodány všechny součásti. Ohledně scházejících nebo poškozených součástí kontaktujte příslušné servisní centrum Marimex uvedené na přiloženém seznamu autorizovaných servisních center.

#### Montáž řídicí jednotky bazénu

1. Připojte konektor kabelu ovládacího panelu (3) do odpovídajícího otvoru na horní straně základny řídicí jednotky bazénu a rukou pevně našroubujte krytky konektorů (viz obrázek 1).
2. Pomocí dodaného klíče (6) našroubujte šrouby ovládacího panelu (4) a upevněte jimi ovládací panel (viz obrázek 2).
3. Řídicí jednotku bazénu zapojte do uzemněné elektrické zásuvky. Nafouknutí při vnitřní instalaci: Nafouknutí stěny bazénu
  1. Podložku pod bazén (19) rozprostřete bublinkami dolů na vyčištěnou plochu, na místo kam budete chtít bazén umístit. Potom na ni rozprostřete bazén a výpustný ventil nasměrujte směrem k vhodnému prostoru pro vypouštění.
  2. Stiskněte tlačítko umístěné na horní části základny řídicí jednotky a sejměte zadní kryt (viz obrázek 3).
  3. Odšroubujte zátku nafukovacího otvoru na řídicí jednotce (5) a odkryjte tak výstupní hrdlo vzduchového generátoru. Do tohoto hrdla vložte jeden konec nafukovací hadice (7) a zajistěte otočením doprava (viz obrázek 4).
  4. Vyšroubujte krytku vzduchového ventilu na bazénu a odkryjte dřík ventilu v horní poloze pro nafukování. Druhý konec hadice (7) zasuňte do ventilu a zajistěte jej otočením doprava (viz obrázek 5).
  5. Nejprve zapněte bazén stiskem tlačítka „H“ na ovládacím panelu a pak zapněte tlačítkem „F“ vzduchový generátor, Nafukujte bazén, dokud není na stisk pevný (viz obrázek 6).

**DŮLEŽITÉ:** Bazén nehustěte na příliš vysoký tlak a pro nafouknutí nepoužívejte vysokotlaký kompresor.

6. Stiskem tlačítka „F“ vypněte generátor

7. Nasadte zpět krytku ventilu.

**POZNÁMKA:** Krytka je konstruována jako šroubovací. Krytku neutahujte příliš velkou silou, mohlo by dojít k uvolnění vnitřního systému nafukovacího ventilu. Údržba ventilu, viz kapitola „Utažení vzduchového ventilu bazénu“.

#### Nafouknutí vzdušnice krytu bazénu

1. Otevřete nafukovací ventil vzdušnice a zasuňte do něj jeden konec nafukovací hadice (7). Zapněte vzduchový generátor tlačítkem a nahustěte vzdušnici tak, aby byla na dotek pevná (viz obrázek 7).
2. Odpojte nafukovací hadici (7) od ventilu a od vzduchového výstupu na řídicí jednotce. Zavřete a zatlačte nafukovací ventil na vzdušnici.
3. Na výstupní hrdlo vzduchového generátoru naistalujte zpět zátku (5).

**POZNÁMKA:** V případě potřeby dofouknutí stěny bazénu nebo vzdušnice krytu bazénu po jejich sestavení postupujte podle kapitoly „Nafouknutí stěny bazénu“.

#### Vypuštění Stěna bazénu:

1. Vyšroubujte krytku dříku ventilu. Dřík ventilu zatlačte, otočte jej o 90 stupňů doprava a zajistěte jej v dolní poloze (viz obrázek 8).
2. Po vypuštění vzduchu zatlačte dřík ventilu a otočte jej o 90 stupňů doleva a vraťte jej tak do polohy pro nafukování.
3. Nasadte zpět krytku.

## Vzdušnice krytu bazénu

1. Vytáhněte zátku, ventil stiskněte v jeho spodní části a držte jej, dokud se vzdušnice nevypustí.
2. Zavřete a zatlačte ventil.

**DŮLEŽITÉ:** Bazén je vybaven ventilem pro automatické upuštění tlaku uvnitř bazénu, pokud je tlak uvnitř bazénů mezi 1.5 – 2.5 psi (0.103 - 0.172 bar). Ráno nafouknete bazén. V průběhu dne se bazén ohřívá a tlak uvnitř stoupá. Ventil automaticky vzduch upouští. V noci naopak tlak klesá a bazén se zdá upuštěný. V průběhu dne opět tlak vzroste.

**POZNÁMKA:** Pokud je potřeba vyměnit vzduchový ventil (23), použijte příložený klíč (22). Vyměňte ventil a ujistěte se, že je pevně utažený (viz. Obrázek 9.).

## Instalace řídicí jednotky bazénu

1. Připojte řídicí jednotku k bazénu (viz obrázek 10). Přípojky utáhněte pevně rukou. Pro utahování nepoužívejte nářadí.
2. Vraťte zpět na své místo zadní kryt základny (viz obrázek 11). Základna před použitím bazénu musí být kompletní a zakrytá.

**UPOZORNĚNÍ:** Na řídicí jednotku bazénu nesedejte, neopírejte se o ni ani na ni nepokládejte žádné předměty.

3. Na vnitřní stranu výtokové mřížky připevněte těleso vložky filtru (horní poloha označená písmenem „C“) (viz obrázek 12).
4. Před napuštěním bazénu se přesvědčte, zda jsou zátky na vnitřní i vnější straně vypouštěcího ventilu správně nasazeny.
5. Naplňte bazén čerstvou vodou tak, aby hladina vody byla mezi značkami MIN a MAX na vnitřní straně stěny bazénu. Bazén nepřepĺňujte.

**VÝSTRAHA:** Nikdy nelijte vodu teplejší než 40 °C (104 °F) přímo do bazénu. Z důvodu urychlení ohřevu a úspor energie doporučujeme bazén naplnit vlažnou vodou. Doporučení: Použijte upravenou vodu z vodovodního řádu. Při použití studniční vody doporučujeme nechat provést její rozbor a následně provést její úpravu podle zjištěných výsledků. Jinak může dojít k nežádoucímu zabarvení vody po aplikaci chemických přípravků a vzniku usazenin vodního kamene.

6. Nasadte kryt bazénu se vzdušnicí (předem namontována v krytu bazénu) na bazén, zapněte spony, utáhněte pásky a spony krytu bazénu uzamkněte dodaným klíčem.

**DŮLEŽITÉ:** Pravidelně kontrolujte těsnost, opotřebení, poškození nebo známky stárnutí krytu bazénu. Nikdy nepoužívejte poškozený kryt.

7. Ujistěte se, že je bazén zapojen do elektrické zásuvky a nejdříve stisknutím tlačítka zapněte tlačítka na panelu řídicí jednotky. Stisknutím tlačítka na ovládacím panelu zapněte ohříváč, viz „Panel řídicí jednotky bazénu“ v kapitole „Obsluha“. Systém ohřevu je schopen zvýšit teplotu vody přibližně o 1,5 - 2,5 °C (3 – 4,5 °F) za hodinu.



## Obsluha

### OVLÁDACÍ PANEĽ RÍDÍCÍ JEDNOTKY BAZÉNU

A: Tlačítko ohřevu

B: Tlačítko přepínání stupňů Celsia/Fahrenheita

C: Tlačítko zvyšování teploty

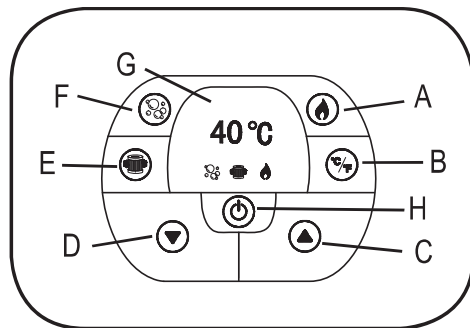
D: Tlačítko snižování teploty

E: Tlačítko vodního filtru

F: Tlačítko vzduchového generátoru

G: LED Displej

H: Vypínač



**VYPÍNAČ:** Po připojení jednotky použijte toto tlačítko k zapnutí tlačítek panelu řídicí jednotky. Po zapnutí svítí kontrolka vedle tohoto tlačítka zeleným světlem. Stisknutím tohoto tlačítka se vypnou všechny aktuálně zapnuté funkce.

Tlačítko ohřevu: Pomocí tohoto tlačítka se zapíná systém ohřevu. Ohřivač bude ohřívat vodu, dokud se neohřeje na nastavenou teplotu. Když teplota klesne o 1–2 °C (3,6 °F) pod nastavenou hodnotu, systém ohřevu vody se znovu zapne.

Při zapnutém systému ohřevu svítí kontrolka ve tvaru plamene červeným světlem. Pokud kontrolka ve tvaru plamene svítí zeleným světlem, je teplota vody na nastavené hodnotě a systém ohřevu je mimo provoz.

**POZNÁMKA:** Při zapnutí systému ohřevu se automaticky spustí také filtrační systém.

**POZNÁMKA:** Po vypnutí systému topení pokračuje filtrační systém v činnosti dalších 24h.

Tlačítko přepínání stupňů Celsia/Fahrenheita:

Teplotu lze zobrazovat ve stupních Celsia nebo stupních Fahrenheita. Výchozím nastavením systému jsou stupně Celsia.

**UPOZORNĚNÍ:** NIKDY NEPOUŽÍVEJTE bazén, pokud je udávaná teplota vyšší než 40 °C (104 °F). Tlačítka nastavení teploty: Po stisknutí tlačítka zvyšování nebo snižování teploty začne blikat LED displej. Během blikání můžete nastavit požadovanou teplotu. Při přidržení těchto tlačítek se budou hodnoty zvyšovat nebo snižovat rychle. Pro potvrzení nově nastavené hodnoty zůstane nově požadovaná hodnota zobrazena na LED displeji po dobu 5 sekund.

**POZNÁMKA:** Výchozí nastavení je 20 °C (68 °F).

**POZNÁMKA:** Rozsah nastavení teploty je 20 °C (68 °F) až 40 °C (104 °F).

Tlačítko vodního filtru:

Tímto tlačítkem se zapíná a vypíná čerpadlo filtrace. Po zapnutí svítí kontrolka ve tvaru filtru zeleným světlem. Pokud je aktivován ohřev, filtrace je automaticky spuštěna.

Tlačítko vzduchového generátoru: Pomocí tohoto tlačítka se zapíná masážní systém. Po půl hodině nepřetržitého provozu se masážní systém automaticky vypne. Po zapnutí svítí kontrolka ve tvaru trysky zeleným světlem.

**VÝSTRAHA:** Systém vzduchových trysek neprovozujte, pokud je nasazen kryt, uvnitř bazénu se může vytvořit přetlak vzduchu a způsobit neopravitelné poškození a úraz. LED Displej: Po připojení se na LED displeji automaticky zobrazí aktuální teplota vody.

**DŮLEŽITÉ:** Následující podmínky zpomalují ohřev vody:

- Okolní teplota nižší než 10 °C (50 °F).
- Rychlost větru vyšší než 3,5–5,4 m/s (8–12 mph).
- Zapnutá funkce trysek během ohřevu vody v bazénu.
- Nesprávně nasazený kryt bazénu během ohřevu vody.

Kód na LED displeji	PŘÍČINA	ODSTRANĚNÍ
E90	Voda neproudí	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vypněte a odpojte bazén od elektrické zásuvky a znovu jej zapojte.</li> <li>• Přesvědčte se, zda je odtoková mřížka čistá a není ucpaná.</li> <li>• Vyčistěte nebo vyměňte vložku filtru, viz kapitola Údržba a skladování.</li> <li>• Přesvědčte se, zda nejsou ucpané vstupní nebo výstupní přípojky a čerpadlo filtrace.</li> <li>• Pokud problém přetrvává, kontaktujte servisní centrum Marimex</li> </ul>
E94	Příliš nízká teplota vody	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bazén nedoporučujeme používat, pokud okolní teplota klesne pod 4 °C (39 °F).</li> <li>• Stisknutím tlačítka zvyšování teploty nastavte požadovanou teploty vody.</li> <li>• Pokud problém přetrvává, kontaktujte servisní centrum Marimex.</li> </ul>
E95	Teplota vody je přibližně 50 °C (122 °F)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stisknutím tlačítka snižování teploty nastavte požadovanou teploty vody</li> <li>• Vypněte nebo odpojte řídicí jednotku. Po ochladnutí vody připojte přívodní kabel ochranou RCD a jednotku znovu zapněte.</li> <li>• Pokud problém přetrvává, kontaktujte servisní centrum Marimex</li> </ul>
E96	Systémová chyba	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vypněte nebo odpojte řídicí jednotku. Připojte přívodní kabel s ochranou RCD a jednotku znovu zapněte.</li> <li>• Pokud problém přetrvává, kontaktujte servisní centrum Marimex.</li> </ul>
E97	Protipožární ochrana	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontaktujte servisní centrum Marimex.</li> </ul>
E99	Rozbitý senzor teploty vody	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontaktujte servisní centrum Marimex</li> </ul>
END	Po 72 hodinách provozu se čerpadlo přepne do režimu spánku a funkce rychlého ohřevu a filtrace vody se deaktivují	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stisknutím tlačítka vodního filtru znovu aktivujte čerpadlo filtrace.</li> </ul>

## Údržba a použití chemické úpravy vody

**VÝSTRAHA:** Před demontáží, čištěním, prováděním údržby nebo nastavení tohoto zařízení vždy odpojte všechny jeho vidlice z elektrických zásuvek.

### Dezinfekce vody

Majitel bazénu musí pravidelně kontrolovat a dezinfikovat vodu v bazénu podle plánu údržby (denně, pokud je to nutné). Přidáváním dezinfekce a dalších chemikálií se eliminuje výskyt bakterií a virů ve vodě bazénu. Udržování správné rovnováhy chemického složení vody pomocí správného použití dezinfekčního prostředku je nejdůležitějším předpokladem pro dosažení maximální životnosti a pěkného vzhledu bazénu a také čisté, zdravé a bezpečné vody. Pro testování a úpravy vody je důležité dodržení správného postupu. S případnými otázkami ohledně chemikálií, dezinfekce, tetovacích sad a postupu testování se obraťte na svého specialistu v oboru bazénů a vířivek.

**UPOZORNĚNÍ:** VŽDY DODRŽUJTE POKYNY VÝROBCE CHEMICKÝCH PŘÍPRAVKŮ A ZDRAVOTNÍ A BEZPEČNOSTNÍ VÝSTRAHY.

Do bazénu nepřidávejte žádné chemikálie, pokud se v ní nacházejí osoby. To může způsobit podráždění pokožky a očí. Koncentrované roztoky chloru mohou poškodit bazén. Společnost Intex Recreation Corp., Intex Development Co. Ltd, její dceřiné společnosti, autorizovaní zástupci a servisní centra, maloprodejci ani jejich zaměstnanci nejsou v žádném případě odpovědní vůči majiteli ani jakékoli jiné straně za náklady spojené se ztrátami za škody způsobenými vodou z bazénu nebo chemikáliemi. Údržba vody v bazénu a vložky filtru

Udržujte vodu v bazénu čistou a dezinfikujte ji. Chráníte tím uživatele bazénu před možným onemocněním z vody. Vždy udržujte dobrou hygienu. K udržení dobré kvality vody v bazénu dodržujte následující postupy:

1. Vložku filtru kontrolujte a čistěte každý den a každé 3 dny ji vyměňte. a. Vyšroubujte sestavu tělesa vložky filtru ze stěny bazénu a vyjměte vložku filtru (viz obrázek 13). b. Vložku filtru propláchněte pomocí zahradní hadice. Pokud vložka filtru zůstane znečištěná nebo změní barvu, musí se vyměnit. Udržujte si dostatečnou zásobu náhradních vložek filtru. c. Nasadte novou vložku filtru do tělesa vložky filtru a sestavu tělesa vložky filtru namontujte zpět na stěnu bazénu.
2. Vodu v bazénu měňte každé 3 dny. Podrobnosti viz kapitoly „Vypuštění bazénu“ a „Čištění bazénu“.
3. Pro udržení správného chemického složení vody použijte vhodné chemikálie. Na škody způsobené nesprávným použitím chemikálií a nesprávnou údržbou vody v bazénu se nevztahuje záruka.
4. Všichni uživatelé bazénu se musí před vstupem do bazénu osprchovat.

## Vyvážené chemické složení vody

Úroveň pH vody v bazénu udržujte mezi 6,8 a 7,2, celkovou úroveň alkality udržujte mezi 80 a 120 ppm a úroveň chloru udržujte mezi 3 a 5 ppm. Před každým použitím bazénu zkontrolujte pomocí dodaných testovacích proužků chemické složení vody v bazénu a v těchto kontrolách pokračujte minimálně jednou za týden.

Testovací proužky kontrolují současně úroveň volného chloru, pH a celkové alkality.

1. Ponořte celý proužek do vody a ihned jej vyjměte.
2. Držte proužek ve vodorovné poloze po dobu 15 sekund. Přebytkovou vodu neotřepávejte.

3. Proužek porovnejte s barevnou stupnicí na etiketě obalu. V případě potřeby upravte chemické složení vody v bazénu.

**POZNÁMKA:** Kontrolujte dobu použitelnosti sady testovacích proužků, protože po uplynutí této doby mohou být měření nepřesná. Nízké pH vody bude mít za následek poškození bazénu a čerpadla.

Na škody způsobené nesprávným chemickým složením vody se nevztahuje záruka. Pro dávkování chloru do vody v bazénu používejte dodaný plovákový dávkovač (pro tablety o průměru 2,5 cm/1 palec). Do dávkovače vložte 1 tabletu. Vždy dodržujte pokyny výrobce chemických přípravků.

Při používání bazénu plovákový dávkovač vyjměte. Nikdy nedovolte, aby chlor přišel do kontaktu se stěnou bazénu, dokud se zcela nerozpustí.

**DŮLEŽITÉ:** Pro usnadnění rozpuštění chemikálií ve vodě zapněte pomocí tlačítka „F“ na ovládacím panelu vzduchový generátor. Nikdy chemikálie vzájemně nemíchejte. Chemikálie přidávejte do vody v bazénu odděleně. Před přidáním další chemikálie nejdříve rozpusťte předchozí chemikálii.

## Vypuštění bazénu

1. Vypněte a odpojte řídicí jednotku ze zásuvky.
2. Nástavec vypouštěcího ventilu (11) připojte k zahradní hadici a druhý konec hadice umístěte na vhodné místo pro vypouštění (viz Obrázek 14).
3. Z vnější strany bazénu vyjměte zátku vypouštěcího ventilu a připevněte nástavec (11) na vypouštěcí ventil (viz Obrázek 14).
4. Otevřete zátku na vnitřní straně bazénu, voda začne vytékat hadicí.
5. Když z hadice přestane vytékat voda, odpojte od stěny bazénu řídicí jednotku. Nadzdvihněte bazén na opačné straně proti výpustnému ventilu a nechte vytéct zbývající vodu, dokud nebude bazén zcela prázdný (viz Obrázek 15).
6. Připojte nafukovací hadici (7) k výstupu ze vzduchového generátoru na řídicí jednotce.
7. Zapněte bazén, stiskněte tlačítko „F“ a druhý konec hadice (7) nasměrujte k druhému otvoru na řídicí jednotce s cílem vytlačit vodu a vysušit nafukovací hadici, vstupy a výstupy a řídicí jednotku (viz Obrázek 16 a 17).
8. Čistým ručníkem vytřete do sucha veškerou zbývající vodu a vlhkost v bazénu a řídicí jednotce.
9. Zajistěte důkladné vysušení bazénu a řídicí jednotky.

**POZNÁMKA:** Pro zabránění úniku vody mohou být pro uzavření přípojek přítoku a výtoku vody použity zátky (15), nasazené z vnitřní strany bazénu.

## Čištění bazénu

Pokud je ve vodě viditelná špína nebo se voda zkalí a použití správné chemie ji nevyčistí, vodu vyměňte a bazén vyčistěte. Postup vypuštění naleznete v kapitole „Vypuštění bazénu“. Po vyprázdnění bazénu demontujte z vnitřní strany bazénu těleso vložky filtru a vložku filtru vyčistěte nebo vyměňte. Pro odstranění veškeré špíny a skvrn z vnitřních stěn bazénu použijte houbu a slabý mýdlový roztok. Před napuštěním čistou vodou bazén důkladně vypláchněte.

**DŮLEŽITÉ:** K čištění nepoužívejte ocelovou houbičku, tvrdé kartáče ani abrazivní čisticí prostředky.

## Utažení vzduchového ventilu bazénu

Před použitím zkontrolujte těsnost a dotažení vzduchového ventilu bazénu. Pokud z ventilu uniká vzduch, použijte dodaný klíč (22) a vzduchový ventil následujícím způsobem utáhněte:

1. Vypusťte vzduch z bazénu, otevřete zátku vzduchového ventilu a nasadte klíč (22) do tělesa vzduchového ventilu (viz Obrázek 18).
2. Z vnitřní strany stěny bazénu jednou rukou přidržíte základnu vzduchového ventilu a otáčejte klíčem (22) doprava.

**DŮLEŽITÉ:** Vzduchový ventil neutahujte příliš velkou silou. Nikdy neseřizujte základnu vzduchového ventilu, pokud se bazén používá nebo je naplněna vodou. Kryt bazénu Přípevňovací spony krytu jsou uzamykatelné. V sáčku s návodem k obsluze a dalším příslušenstvím jsou dodány také dva klíče. Pro usnadnění obsluhy jsou všechny spony označeny symboly „zamknuto“ a „odemknuto“. Pro uzamknutí nebo odemknutí spony zasuněte klíč do zdířky ve sponě a otočte jím do příslušné polohy. Pro zajištění bezpečnosti a zabránění přístupu neoprávněných osob v době, kdy se bazén nepoužívá, vždy nasadte kryt a uzamkněte spony. Klíče vždy uložte mimo dosah dětí. V případě ztráty klíčů, použijte k zamknutí nebo odemknutí spon šroubovák podobné velikosti. Pravidelně kontrolujte těsnost, předčasné opotřebení, poškození nebo známky stárnutí krytu bazénu. Nikdy nepoužívejte opotřebovaný nebo poškozený kryt: Poškozený kryt neposkytuje dostatečnou ochranu před přístupem dětí bez dohledu do bazénu.

## Opravy bazénu a vzdušnice krytu

Pro opravy propíchnutí použijte přiložené záplaty:

- Opravovanou plochu důkladně vyčistěte a vysušte.
- Ze záplaty odstraňte krycí papír a záplatu pevně přitiskněte na propíchnuté místo. Povrch záplaty vyhladte a odstraňte veškeré vzduchové bubliny zpod záplaty.

## Uskladnění

1. Podle postupu uvedeného v kapitolách „Vypuštění bazénu“ a „Čištění bazénu“ vypusťte a vyčistěte bazén.
2. Vypouštění a demontáž bazénu, řídicí jednotky a krytu bazénu proveďte podle kroků postupu sestavení v opačném pořadí.
3. Vypouštění těla bazénu a krytu bazénu
  - otevřete víčko vypouštěcího ventilu (27) za pomoci přiloženého klíče (6) (viz. obr. 19)
  - vložte vypouštěcí adaptér (28) do vypouštěcího ventilu
  - vložte nafukovací/ vyfukovací hadici (7) do adaptéru (28) a druhý konec hadice vložte do tělesa bazénu nebo krytu bazénu
  - stisknutím tlačítka vzduchového generátoru „F“ začnete vypouštět vzduch
  - po celkovém vypuštění opakujte výše uvedené kroky v opačném pořadí a na konci se ujistěte, že je víčko vypouštěcího ventilu pevně zajištěno

**POZNÁMKA:** Používejte tento postup pouze pro účely popsané v tomto manuálu. Při vyfukování udržujte vypouštěcí hadici mimo dosah vody a malých předmětů. Může dojít k poškození ventilátoru motoru.

4. Před uskladněním důkladně vyčistěte a vysušte všechny komponenty a příslušenství bazénu. Před složením bazén nechte jednu hodinu vysušit na slunci.



5. Bazén složte volně tak, abyste nevytvořili ostré přehyby, které by mohly mít za následek poškození nebo netěsnost bazénu.
6. Připravte si nové náhradní vložky filtru pro příští použití.
7. Bazén a jeho příslušenství uložte na suchém místě s teplotou v rozmezí 12 – 30°C.
8. Pro uskladnění doporučujeme použít originální obal.

## Odstraňování závad

PROBLÉM	PŘÍČINA	NÁPRAVA
DISPLEJ NESVÍTÍ/ŘÍDÍCÍ JEDNOTKA NEFUNGUJE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bazén je odpojený nebo vypnutý.</li> <li>• Je uvolněný kabel ovládacího panelu.</li> <li>• Došlo k výpadku napájení elektrickou energií.</li> <li>• Vypnula ochrana RCD</li> <li>• Vadná ochrana RCD</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Přesvědčte se, zda je bazén zapojen do zásuvky a zapnutý.</li> <li>• Zajistěte pevné připojení konektoru kabelu ovládacího panelu k zásuvce v základně řídicí jednotky.</li> <li>• Zkontrolujte zdroj napájení.</li> <li>• Resetujte ochranu RCD.</li> <li>• Kontaktujte servisní centrum Marimex.</li> </ul>
VYPADL DOMOVNÍ JISTIČ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Poddimenzovaný okruh jističe.</li> <li>• Přetížený okruh jističe.</li> <li>• Elektrická závada na elektrickém vedení.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zajistěte instalaci správného jističe.</li> <li>• Zajistěte instalaci samostatného okruhu jističe, který bude vyhrazen pouze pro zásuvku bazénu.</li> <li>• Elektrickou závadu nechte opravit kvalifikovaným elektrikářem</li> </ul>
OHŘEV NEFUNGUJE SPRÁVNĚ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Příliš nízká nastavená teplota.</li> <li>• Zanesená vložka filtru. Během POHOTOVOSTNÍHO režimu ohřívače teplota vody klesá.</li> <li>• Vadné topné těleso.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zvyšte teplotu a nasadte kryt bazénu.</li> <li>• Vyčistěte nebo vyměňte vložku filtru.</li> <li>• Pokud je ohřívač v POHOTOVOSTNÍM režimu, stiskněte tlačítko se symbolem plamenu a nechte vodu ohřát na nastavenou teplotu.</li> <li>• Kontaktujte servisní centrum Marimex.</li> </ul>

PROBLÉM	PŘÍČINA	NÁPRAVA
GENERÁTOR BUBLIN NEFUNGUJE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Přehřátý vzduchový generátor.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vypněte nebo odpojte bazén. Nechte generátor vychladnout a znovu bazén zapněte.</li> <li>• Pokud problém přetrvává, kontaktujte servisní centrum.</li> </ul>
NEFUNGUJE ČERPADLO FILTRACE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zanesená vložka filtru.</li> <li>• Ucpaný přívod a/nebo odtok filtrace.</li> <li>• Závada motoru čerpadla filtrace</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vyčistěte nebo vyměňte vložku filtru.</li> <li>• Pravidelně kontrolujte a čistěte přívod a odtok filtrace.</li> <li>• Kontaktujte servisní centrum Marimex.</li> </ul>
ZNEČIŠTĚNÁ VODA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sestava filtrační vložky není správně namontována.</li> <li>• Nedostatečná doba filtrace.</li> <li>• Zanesená vložka filtru.</li> <li>• Nesprávná údržba vody.</li> <li>• Ucpaný přívod nebo odtok filtrace.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zajistěte správnou montáž sestavy filtrační vložky.</li> <li>• Prodlužte dobu filtrace.</li> <li>• Vyčistěte nebo vyměňte vložku filtru.</li> <li>• Postupujte podle pokynů výrobce chemických přípravků.</li> <li>• Pravidelně kontrolujte, čistěte přívod a odtok filtrace.</li> </ul>
PŘÍPOJKY ČERPADLA NEJSOU VYROVNÁNY S PŘÍPOJKAMI BAZÉNU	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Jednou z charakteristických vlastností PVC je to, že mění tvar, což je normální.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pro vyrovnání výšky přípojek čerpadla a bazénu použijte podložky ze dřeva nebo jiného nevodivého materiálu.</li> </ul>
BAZÉN MÁ PODIVNÝ TVAR	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zvýšeny tlak vzduchu uvnitř bazénu z důvodu silného slunečního záření.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolujte tlak vzduchu a v případě potřeby jej snižte vypuštěním vzduchu.</li> <li>• Během velmi horkého počasí musíte kontrolovat tlak vzduchu a v případě potřeby jej upustit. Tím zabráníte možnému poškození bazénu.</li> </ul>

PROBLÉM	PŘÍČINA	NÁPRAVA
BAZÉN ZTRÁCÍ TLAK VZDUCHU	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uvolněná krytka vzduchového ventilu.</li> <li>• Uvolněná základna vzduchového ventilu.</li> <li>• Děravý, proříznutý nebo protřzený bazén.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zajistěte správné uzavření krytky vzduchového ventilu.</li> <li>• Dohustěte bazén a zajistěte správné utažení základny vzduchového ventilu, viz kapitola</li> <li>• „Utažení vzduchového ventilu bazénu“.</li> <li>• Do lahve s rozprašovačem nalijte mýdlovou vodu a postříkejte švy. V místě úniku vzduchu se vytvoří bublina. Po vyhledání místa úniku vzduchu vyčistěte a vysušte netěsnou plochu a nalepte záplatu, která byla dodána s bazénem.</li> </ul>
NETĚSNOSTI MEZI PŘÍPOJKAMI BAZÉNU A PŘÍPOJKAMI ŘÍDÍCÍ JEDNOTKY	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nedostatečně utažené vstupní nebo výstupní přípojky základny řídicí jednotky bazénu.</li> <li>• Scházející nebo znečištěné Okroužky vstupních nebo výstupních přípojek základny řídicí jednotky bazénu.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Utáhněte vstupní nebo výstupní přípojky.</li> <li>• Pro zajištění těsnosti potřete O-kroužky vazelínou.</li> <li>• Pomocí šroubováku vyjměte mřížku z vnitřní strany bazénu a přesvědčte se, zda jsou kroužky na přítoku nebo výtoku správně umístěny a zda nejsou znečištěny nebo poškozeny.</li> </ul>
BAZÉN JE V REŽIMU FILTRACE PŘÍLIŠ HLUČNÁ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nedostatečně upevněné komponenty základny řídicí jednotky.</li> <li>• Nerovný a nezpevněný podklad základny řídicí jednotky.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zajistěte pevné připojení ovládacího panelu a vstupních a výstupních přípojek.</li> <li>• Zajistěte rovný, pevný podklad a hladký podklad.</li> </ul>

**CZ**

Pokud potíže přetrvávají, obraťte se prosím na naše oddělení péče o zákazníky. Kontaktní informace naleznete na zadní straně obálky.

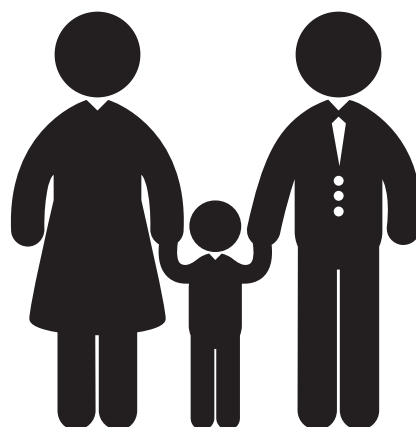
Záruční podmínky se řídí reklamačním řádem na [www.marimex.cz](http://www.marimex.cz). Chyby v tisku vyhrazeny Výrobce: Intex Development Co. Ltd.

## **Kontakty**

**[www.marimex.cz](http://www.marimex.cz)**

**Zákaznické centrum  
tel.: 261 222 111**

**e-mail: [info@marimex.cz](mailto:info@marimex.cz)**



# Bazén vířivý Pure Spa Bubble

## Návod k montáži

### TECHNICKÉ ÚDAJE VÝROBKU

Maximálny počet sediacich osôb: 4 dospelí

Objem vody: 795 l (210 galónov)

Vnútorň/Vonkajší priemer: kruh - 145/196 cm, štvorec - 150/210 cm

Výška: 71 cm (28 palcov)

Vzduchový generátor: 800w

Prietok čerpadla filtrácie: 1 741 l/h (460 gal/h)

Príkion ohrievača: 2 200 W/220-240 V/50 Hz

Rozsah teplôt: 20 °C – 40 °C (68 °F – 104 °F)

Nárast teploty: 1,5-2,5 °C/h (3 °F – 4,5 °F/h)

Počet bublinových trysiek: 28404 a 28414 - 120, 28406 - 140

Doporučený pracovný tlak bazénu: 0,083 baru (1,2 psi)



## Dôležité bezpečnostné pokyny

**UPOZORNENIE:** Vyobrazenie uvedené v tomto návode sú len ilustračné a môžu sa líšiť od skutočne dodaného výrobku.

**ODPORÚČANIE:** V bazéne používajte upravenú vodu z vodovodného poriadku. Pri použití studničnej vody odporúčame nechať vykonať jej rozbor a následne vykonať jej úpravu podľa zistených výsledkov. Inak môže dôjsť k nežiaducemu zafarbeniu vody po aplikácii chemických prípravkov a vzniku usadenín vodného kameňa.

**PRED INŠTALÁCIOU A POUŽITÍM TOHTO VÝROBKU SI DÔKLADNE PREČÍTAJTE, POCHOPTTE A DODRŽIAVAJTE VŠETKY POKYNY UVEDENÉ V TOMTO NÁVODE NA POUŽITIE.**

Pri inštalácii a používaní tohto elektrického zariadenia sa musia vždy dodržiavať základné bezpečnostné pravidlá, vrátane nasledujúcich: **PREČÍTAJTE SI VŠETKY POKYNY A DODRŽUJTE ICH NEBEZPEČENSTVO**

## Nebezpečenstvo

Nebezpečenstvo náhodného utopenia. Mimoriadna pozornosť sa musí venovať zabráneniu prístupu detí bez dozoru dospeljej kompetentnej osoby. Aby ste predišli vzniku úrazov, zaistite, aby deti nemohli používať tento bazéne bez trvalého dohľadu.

- Nebezpečenstvo utopenia. Pravidelne kontrolujte tesnosť, stav opotrebovania, poškodenia alebo známky starnutia krytu bazéna. Nikdy nepoužívajte opotrebovaný alebo poškodený kryt: Poškodený kryt neposkytuje dostatočnú ochranu pred prístupom detí bez dozoru do bazéna.



- Nebezpečenstvo úrazu. Poškodený napájací kábel okamžite vymeňte. Napájací kábel nezakopávajte do zeme.
- Nebezpečenstvo zasiahnutia elektrickým prúdom. V okruhu 3,5 m (11,5 stôp) okolo bazéna alebo horúcej kúpele nenechávajte žiadne elektrické zariadenia, napríklad osvetlenie, telefón, rozhlasový alebo televízny prijímač.
- Nebezpečenstvo zasiahnutia elektrickým prúdom. Bazén nepripájajte k zemniacej (ekvipotenciálne) svorke pozri Uzemnenie riadiacej jednotky bazéna.
- Nebezpečenstvo zasiahnutia elektrickým prúdom. Bazén nepoužívajte za dažďa alebo búrky.

## Výstraha

Tento bazén je elektrické zariadenie, ktoré môže byť napájané iba cez prúdový chránič (RCD) s vypínacím prúdom do 10 mA.

- Komponenty obsahujúce súčasti pod napätím, okrem súčastí napájaných veľmi nízkym napätím nepresahujúcim 12 V, nesmie byť v dosahu osôb nachádzajúcich sa v bazéne.
- Elektrická inštalácia musí spĺňať požiadavky miestnych a národných noriem.
- Súčasti obsahujúce elektrické komponenty, okrem diaľkových ovládaní, musia byť umiestnené alebo pripevnené tak, aby nemohli spadnúť do bazéna.
- Aby ste predišli nebezpečenstvu vzniku úrazu, nedovoľte deťom používať tento výrobok bez trvalého a dôkladného dohľadu.
- Deti nesmú používať bazén alebo horúcej kúpele bez dohľadu dospeléj osoby.
- Pre zníženie nebezpečenstva utopenia zaistite trvalý dohľad detí. Po každom použití nasadte a uzamknite kryt bazéna.
- Pre zníženie nebezpečenstva úrazu:
  - a) Teplota vody v bazéne by nikdy nemala prekročiť 40 °C (104 °F). Teploty vody 38 °C (100 °F) až 40 °C (104 °F) sú považované za bezpečné pre zdravé dospelé osoby. Pre malé deti, a ak doba použitia prekročí 10 minút, sa odporúčajú nižšie teploty vody.
  - b) Pretože vysoké teploty vody predstavujú vysoké riziko poškodenia plodu počas prvých mesiacov tehotenstva, mali by tehotné ženy alebo ženy, u ktorých sa otehotneniu očakáva, obmedziť teplotu vody na 38 °C (100 °F).
  - c) Pretože sa tolerancia regulačných zariadení teploty vody mení, musí pred vstupom do bazéna alebo horúcej kúpele užívateľ teplotu vody zmerať presným teplomerom.
  - d) Požívanie alkoholu, drog alebo liekov pred či počas používania bazénu môže mať za následok bezvedomí s možným následným utopením.
  - e) Obézni osoby a osoby, ktoré trpia ochorením srdca, nízkym alebo vysokým krvným tlakom, problémami obehového systému alebo majú cukrovku, by sa mali pred použitím bazéna poradiť s lekárom.
  - f) Pretože niektoré lieky môžu spôsobovať ospalosť, ovplyvňovať srdcovú frekvenciu, krvný tlak a obehový systém, by sa osoby užívajúce lieky pred použitím bazéna najskôr poradiť s lekárom.
  - g) Ľudia, ktorí používajú lieky a / alebo majú nepriaznivú zdravotnú anamnézu, by sa mali pred použitím bazéna alebo horúce kúpele poradiť s lekárom.
  - h) V tehotenstve, pri cukrovke alebo iných zdravotných problémoch sa pred použitím tohto výrobku poraďte s lekárom.

- Ľudia s infekčnými chorobami by nemali bazén alebo horúcu kúpeľ používať.
- Pri vstupovaní a vystupovaní z bazéna alebo horúcej kúpele postupujte opatrne, aby ste predišli úrazu.
- Pred použitím bazéna alebo horúcej kúpele nepoužívajte drogy alebo alkohol, predídete tým nebezpečenstvu upadnutia do bezvedomia a utopenia.
- Tehotné ženy alebo ženy, u ktorých sa otehotneniu očakáva, by sa mali pred použitím bazéna alebo teplého kúpeľa poradiť s lekárom.
- Voda teplejšia ako 38 °C môže poškodiť vaše zdravie.
- Nepoužívajte bazén alebo horúcu kúpeľ ihneď po náročnom cvičení.
- Dlhodobý pobyt v bazéne alebo horúcej kúpeli môže poškodiť vaše zdravie.
- V tehotenstve môže dlhý pobyt v horúcej vode poškodiť plod. Pred vstupom do vody zmerajte jej teplotu. Nevstupujte do bazéna, ak je teplota vody vyššia ako 38 °C (100 °F). V bazéne nezostávajte dlhšie ako 10 minút.
- Teplo z bazéna v spojení s alkoholom, drogami alebo liekmi môže spôsobiť bezvedomie.
- Pri príznakoch nevoľnosti, závratov alebo ospalosti bazén okamžite opustite. Teplo z bazéna môže spôsobiť prehriatie organizmu a bezvedomie.
- Príčiny, príznaky a účinky prehriatiu organizmu sú uvedené nižšie: K prehriatiu organizmu dochádza, ak vnútorná telesná teplota vystúpi o niekoľko stupňov nad normálnu telesnú teplotu 37 °C (98,6 °F). Príznaky prehriatia organizmu zahŕňajú zvýšenie vnútornej telesnej teploty, závrat, ospalosť, ospalosť a mdloby. Účinky prehriatie organizmu môžu spôsobiť stratu citlivosti na teplo, stratu schopnosti rozpoznať potrebu opustiť bazén alebo horúcu kúpeľ, stratu schopnosti uvedomovať si hroziace nebezpečenstvo, poškodenia plodu u tehotných žien, fyzickú neschopnosť opustiť bazén alebo horúcu kúpeľ a bezvedomie s nebezpečenstvom utopenia.
- Požitie alkoholu, drog alebo liekov môže značne zvýšiť nebezpečenstvo fatálneho prehriatia organizmu v horúcich kúpeľoch alebo bazénoch.
- Vždy pridávajte chemikálie do vody, nie vodu do chemikálií. Pridanie vody do chemikálií môže spôsobiť silnú tvorbu dymu alebo prudké chemickej reakcie a nebezpečné vystreknutie chemikálií.
- Nikdy neskáčte ani sa nepotápajte do bazéna ani iné plytkej vody.
- Montáž a demontáž smú vykonávať len dospelé osoby.
- Toto zariadenie môže byť používané deťmi staršími 8 rokov a osobami so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami iba, ak na ne dohliada spôsobilá osoba, alebo ak boli náležite poučené o bezpečnom spôsobe použitia zariadenia a chápu možné nebezpečenstvá vyplývajúce z jeho použitia. Nedovoľte deťom, aby si s týmto zariadením hrali. Čistenie a údržbu by nemali vykonávať deti bez náležitého dohľadu.
- Počas prevádzky sa nesmie žiadna časť elektrického zariadenia umiestnená nad kúpeľov.
- Všetky vidlice napájacích káblov tohto zariadenia umiestnite vo vzdialenosti väčšej ako 4 m od bazéna a vo výške minimálne 1,2 m.
- Pred demontážou, čistením, vykonávaním údržby alebo nastavením tohto zariadenia vždy odpojte všetky jeho vidlice z elektrických zásuviek.
- Vidlica prírodného kábla musí byť po inštalácii zariadenia prístupná.

- Napájací kábel nezakopávajújte do zeme. Napájací kábel umiestnite tak, aby nedošlo k jeho poškodeniu trávnyimi kosačkami, nožnicami na živé ploty alebo inými zariadeniami.
- V prípade poškodenia napájacieho kábla musí jeho výmenu vykonať kvalifikovaný elektrikár, aby sa predišlo nebezpečenstvu úrazu. Pri vykonávaní servisu používajte iba identické originálne diely.
- Aby sa znížilo nebezpečenstvo zasiahnutia elektrickým prúdom, nepoužívajte na pripojenie prívodu elektrického prúdu predlžovacie káble, časovača alebo adaptéry zásuviek. Zaisťte vhodne umiestnenú zásuvku.
- Nepokúšajte sa toto zariadenie pripájať alebo odpájať z elektrickej zásuvky, ak stojíte vo vode alebo máte vlhké ruky.
- Bazén nenechávajte dlhodobo prázdny. Ak je vírivka vystavovaná slnečnému žiareniu, je nutné kontrolovať tlak v nafukovacích častiach a prípadne upúšťať vzduch, aby nedošlo k poškodeniu nafukovacích častí.
- Z dôvodu zachytenia pretečené vody musí byť okolo bazéna umiestnený vhodný odvodňovací systém.
- Vodu v bazéne nenechajte zmrznúť. Bazén nezapínajte, pokiaľ v ňom zamrzne voda.
- Bazén nepoužívajte, ak bola poškodená pri doprave a / alebo pri akejkoľvek chybe. Ohľadom ďalšieho postupu kontaktujte servisné centrum Marimex.
- Nikdy nepoužívajte bazén osamote ani nepripustite, aby ju používali osamote iné osoby.
- Nikdy nelejte vodu teplejšiu ako 40 °C (104 °F) priamo do bazéna.
- Aby ste predišli poškodeniu, udržiavajte domáce zvieratá v bezpečnej vzdialenosti od bazéna.
- Do vody v bazéne nepridávajte kúpeľový olej ani kúpeľovú soľ.

## Výstraha

- Tento výrobok je vybavený prúdovým chráničom (RCD) umiestneným na konci napájacieho kábla. Chránič RCD sa musí pred každým použitím preskúšať. Bazén nepoužívajte, ak chránič nefunguje správne. Odpojte napájací kábel, kým nebude zistená príčina chyby a odstránená. Poruchu nechajte opraviť kvalifikovaným elektrikárom. Chránič RCD nevyradte z prevádzky. V chrániči RCD sa nenachádzajú žiadne opraviteľné súčasti. Otvorenie chrániča RCD bude mať za následok zrušenie záruky
1. Stlačte tlačidlo RESET na prúdovom chrániči (RCD).
  2. Zapnite elektrické zariadenia bazéna.
  3. Stlačte tlačidlo TEST na chrániči RCD. Kontrolka RCD by mala zhasnúť a elektrickej zariadenie by sa malo vypnúť. Ak kontrolka RCD nezhasne a elektrické zariadenia sa nevypne, je chránič RCD chybný. Bazén nepoužívajte. Poruchu nechajte opraviť kvalifikovaným elektrikárom.
  4. Stlačte tlačidlo RESET na prúdovom chrániči (RCD). Kontrolka na RCD by sa mala rozsvietiť. Ak sa kontrolka RCD nerozsvieti, je chránič RCD chybný. Bazén nepoužívajte. Poruchu nechajte okamžite opraviť kvalifikovaným elektrikárom.

## Upozornenie

S chemikáliami na úpravu vody zaobchádzajte podľa návodu výrobcu.

Zoznam dielov (obrázok 0)			28404	28406	28414
Poradie	Názov	počet ks	číslo dielu	číslo dielu	číslo dielu
1	Základňa riadiacej jednotky	1	12320	12320B	12320
2	Kryt riadiacej jednotky	1	11719	11719B	11719
3	Ovládací panel (vrátane skrutky)	1	11930	11930B	11930
4	Skrutka ovládacieho panela	3	11024	11024B	11024
5	Zátka nafukovacieho otvoru ovládacieho panela	1	11831	11831B	11831
6	Kľúč na skrutku ovládacieho panela	1	11053	11053	11053
7	Nafukovacie / vyfukovacie hadice bazéna	1	11830	11830	11830
8	O-krúžok prítoku / odtoku regulácia bazéna	2	11699	11699	11699
9	O-krúžok regulácia prívodu vzduchových trysiek	1	11687	11687	11687
10	Vypúšťacia zátko bazéna	1	11696	11696B	11696
11	Nástavce vypúšťacieho ventilu bazénu	1	11718	11718	11718
12	Teleso vložky filtra	1	11798	11798	11798
13	vložka filtra	2	11692	11692	11692
14	Veko vložky filtra	1	11797	11797	11797
15	Zátka prítoku / odtoku	3	11739	11739	11739
16	bazén vírivý	1	11842	12260	11880
17	kryt bazénu	1	11841	12261	11878
18	Nafukovacie vzdušnice krytu (namontovaná vopred v kryte bazéne)	1	11689	11689	11884
19	Podložka pod bazén	1	11717	11717	11933
20	dávkoč chemikálií	1	12735	12735	12735
21	testovacie pružky	1	11855	11855	11855
22	klúč	1	11742	11742	11742
23	Ventil na uvoľnenie vzduchu	1	12589	12589B	12589
24	Adaptér na hadicu pre nafukovanie	1	11829	11829	11829
25	Vnútorňá časť spony	6	11698	11698B	11698
26	Vonkajšia časť spony	6	11799	11799B	11799
27	Viečko vypúšťacieho ventilu	1	11934	11934B	11934
28	Adaptér na hadicu pre vyfukovanie	1	11935	11935	11935
29	motor filtrácie	1	11886	11886B	11886

## Zostavenie

Príprava a požiadavky na miesto umiestnenia

- Bazén je určená na vnútorné i vonkajšie inštaláciu. Je určená len pre domáce použitie.
- Bazén musí byť postavená na vodorovnom, pevnom a hladkom povrchu s nosnosťou, ktorá zodpovedá maximálnemu zaťaženiu plným bazénom so štyrmi dospelými osobami, tj. 1136 kg (2500 libier).
- Uistite sa, že sa na ploche pod a v okolí bazéna nenachádzajú žiadne ostré predmety.
- Z dôvodu zachytenia pretečené alebo striekajúcej vody musí byť okolo bazéna umiestnený vhodný odvodňovací systém.
- Zaistite správne umiestnenú napájací zásuvku pre pripojenie bazéna a jednoduchý prístup za účelom pravidelného preskúšavania funkcie prúdového chrániča (RCD) na napájacom kábli.
- Okolo bazéna zaistite dostatočne veľký voľný prístupový priestor pre vykonávanie údržby a / alebo opráv zariadení bazéna.
- Plocha musí umožňovať vypustenie z dôvodu dlhodobého uskladnenia.  
Dodatočné požiadavky pre vnútornú inštaláciu
- Uistite sa, že podlaha má dostatočnú nosnosť pre celkovú hmotnosť naplneného bazéna pri obsadení maximálnym počtom osôb. Táto požiadavka overte s pomocou kvalifikovaného stavebného technika.
- Zaistite, aby podlaha v mieste umiestnenia bola vode odolná a bola vybavená protišmykovou úpravou.
- Bazén neinštalujte na koberec ani na iné materiály, ktoré môžu byť poškodené vlhkosťou alebo kondenzáciou vody.
- Bazén neinštalujte vo vyšších poschodiach budovy nad obytnými miestnosťami z dôvodu možnosti škôd spôsobených vodou a vlhkosťou.
- Vlhkosť je prirodzeným dôsledkom inštalácia bazéna vo vnútorných priestoroch. Miestnosť musí byť dostatočne odvetraná pre odvetranie vlhkosti. Inštalujte ventilačný systém, ktorý zabráni nadmernej kondenzácii a vlhkosti v miestnosti.
- Dodatočné požiadavky pre vonkajšiu inštaláciu
- Majitelia bazénu musia zabezpečiť dodržiavanie miestnych a štátnych právnych predpisov vzťahujúcich sa na zamedzenie prístupu detí, zábrany, osvetlenie a ďalšie bezpečnostné požiadavky. Ďalšie podrobné informácie získate na miestnom stavebnom úrade.
- Zaistite, aby plocha inštalácia bola vodorovná, pevná, hladká a mala dostatočnú nosnosť pre celkovú hmotnosť naplneného bazéna.
- Bazén nestavajte na trávnik alebo znečistený povrch, pretože sa tým zvyšuje množstvo nečistôt, ktoré sa môžu dostať do bazéna a poškodiť jeho dno.
- Bazén nevystavujte dlhodobému pôsobeniu slnečného žiarenia.
- Bazén je možné inštalovať vo vonkajšom prostredí iba, ak teplota vzduchu neklesne pod 4°C (39°F), teplota vody vo vnútri bazéna je vyššia ako 4°C (39°F) a nehrozí zamrznutie vody vo vnútri cirkulačného systému, čerpadlá a potrubia. Medzi dno bazéna a zem vložte izolačnú vložku, ktorá zabráni unikaniu tepla dnom bazéna a pomôže k lepšiemu udržaniu tepla vnútri bazéna.

Na zostavenie bazénu sú nutné 2 osoby.

1. Celý zabalený bazén presuňte na miesto inštalácie. Bazén neťahajte po zemi, mohlo by dôjsť k jej poškodeniu a netesnostiam. Otvorte opatrne kartón a nepoškodte ho, pretože sa používa na uloženie bazéna k dlhodobému uskladneniu, alebo ak sa bazén nepoužíva.



2. Všetky súčasti rozložte na zem a skontrolujte, či boli dodané všetky súčasti. Ohľadom schádzajúcich alebo poškodených súčasti kontaktujte príslušné servisné centrum Marimex uvedené na priloženom zozname autorizovaných servisných centier.

#### Montáž riadiacej jednotky bazéna

1. Pripojte konektor kábla ovládacieho panela (3) do zodpovedajúceho otvoru na hornej strane základne riadiacej jednotky bazéna a rukou pevne naskrutkujte krytky konektorov (pozri obrázok 1).
2. Pomocou dodaného kľúča (6) naskrutkujte skrutky ovládacieho panelu (4) a upevnite nimi ovládací panel (pozri obrázok 2).
3. Riadiaci jednotku bazéna zapojte do uzemnenej elektrickej zásuvky. Nafúknutie pri vnútornej inštalácii:

#### Nafúknutie steny bazéna

1. Podložku pod bazén (19) rozprestrite bublinkami nadol na vyčistenú plochu, na miesto kam budete chcieť bazén umiestniť. Potom na ňu rozprestrite bazén a výpustný ventil nasmerujte smerom k vhodnému priestoru pre vypúšťanie.
2. Stlačte tlačidlo umiestnené na hornej časti základne riadiacej jednotky a zložte zadný kryt (pozri obrázok 3).
3. Odskrutkujte zátku nafukovacieho otvoru na riadiacej jednotke (5) a odkryte tak výstupné hrdlo vzduchového generátora. Do tohto hrdla vložte jeden koniec nafukovacie hadice (7) a zaistite otočením doprava (pozri obrázok 4).
4. Vyskrutkujte krytku vzduchového ventilu na bazéne a odkryte driek ventilu v hornej polohe pre nafukovanie. Druhý koniec hadice (7) zasuňte do ventilu a zaistite ho otočením doprava (pozri obrázok 5).
5. Najprv zapnite bazén stlačením tlačidla „H“ na ovládacom paneli a potom zapnite tlačidlom „F“ vzduchový generátor, Nafukujte bazén, kým nie je na stlačenie pevná (pozri obrázok 6).

**DÔLEŽITÉ:** Bazén nefúkajte na príliš vysoký tlak a pre nafúknutie nepoužívajte vysokotlakový kompresor.

6. Stlačením tlačidla „F“ vypnite generátor
7. Nasad'te späť krytku ventilu.

**POZNÁMKA:** Krytka je konštruovaná ako šraubovacia. Krytku neuťahujte príliš veľkou silou, mohlo by dôjsť k uvoľneniu vnútorného systému nafukovacieho ventilu. Údržba ventilu, pozri kapitolu „Utiahnutie vzduchového ventilu bazénu“. Nafúknutie vzdušnice krytu bazéna

1. Otvorte nafukovacie ventil vzdušnice a zasuňte doň jeden koniec nafukovacie hadice (7). Zapnite vzduchový generátor tlačidlom „F“ a nahustite vzdušnicu, tak, aby bola na dotyk pevná (pozri obrázok 7).
2. Odpojte nafukovacie hadicu (7) od ventilu a od vzduchového výstupu na riadiacej jednotke. Zatvorte a zatlačte nafukovacie ventil na vzdušnicu.

3. Na výstupné hrdlo vzduchového generátora nainštalujte späť zátku (5).

**POZNÁMKA:** V prípade potreby dofúknutie steny bazéna alebo vzdušnice krytu bazéna po ich zostavení postupujte podľa kapitoly „Nafukovanie steny bazéna“.

2. Odpojte nafukovacie hadicu (7) od ventilu a od vzduchového výstupu na riadiacej jednotke. Zatvorte a zatlačte nafukovacie ventil na vzdušnicu.

3. Na výstupné hrdlo vzduchového generátora nainštalujte späť zátku (5).

**POZNÁMKA:** V prípade potreby dofúknutie steny bazéna alebo vzdušnice krytu bazéna po ich zostavení postupujte podľa kapitoly „Nafukovanie steny bazéna“.

Vypustenie Stena bazéna:

1. Vyskrutkujte krytku drieku ventilu. Driek ventilu zatlačte, otočte ho o 90 stupňov doprava a zaistite ho v dolnej polohe (pozri obrázok 8).
2. Po vypustení vzduchu zatlačte driek ventilu a otočte ho o 90 stupňov doľava a vráťte ho tak do polohy pre nafukovanie.
3. Nasadte späť krytku.

## Vzdušnice krytu bazéna

1. Vytiahnite zátku, ventil stlačte v jeho spodnej časti a držte ho, kým sa vzdušnice nevyпустí.
2. Zatvorte a zatlačte ventil.

**POZNÁMKA:** Pokiaľ je potrebné vymeniť vzduchový ventil (23), použite priložený kľúč (22). Vymeňte ventil a uistite sa, že je pevne utiahnutý (vid'. Obrázok 9).

**DÔLEŽITÉ:** bazén je vybavený ventilom pre automatické upustenie tlaku vnútri bazénu, ak je tlak vnútri bazénov medzi 1.5 - 2.5 psi (0.103 - 0.172 bar). Ráno nafúknete bazén. V priebehu dňa sa bazén ohrieva a tlak vnútri stúpa. Ventil automaticky vzduch upúšťa. V noci naopak tlak klesá a bazén sa zdá upustilo. V priebehu dňa opäť tlak vzrastie.

## Inštalácia riadiacej jednotky bazéna

1. Pripojte riadiacu jednotku k bazénu (pozri obrázok 10). Prípojky utiahnite pevne rukou. Pre uťahovanie nepoužívajte náradie.
2. Vráťte späť na svoje miesto zadný kryt základne (pozri obrázok 11). Základňa pred použitím bazéna musí byť kompletný a zakrytá.

**UPOZORNENIE:** Na riadiacu jednotku bazéna nesadajte, neopierajte sa o ňu ani na ňu nekladte žiadne predmety.

3. Na vnútornú stranu výtokové mriežky pripevnite teleso vložky filtra (horná poloha označená písmenom „C“) (pozri obrázok 12).
4. Pred napustením bazéna sa presvedčte, či sú zátky na vnútornej i vonkajšej strane vypúšťacieho ventilu správne nasadené.
5. Naplňte bazén čerstvou vodou tak, aby hladina vody bola medzi značkami MIN a MAX na vnútornej strane steny bazéna. Bazén nepreplňajte.

**VÝSTRAHA:** Nikdy nelejte vodu teplejšiu ako 40 °C (104 °F) priamo do bazéna. Z dôvodu urýchlenia ohrevu a úspor energie odporúčame bazén naplniť vlažnou vodou.

Odporúčanie: Použite upravenú vodu z vodovodného poriadku. Pri použití studničnej vody odporúčame nechať vykonať jej rozbor a následne vykonať jej úpravu podľa zistených výsledkov. Inak môže dôjsť k nežiaducemu zafarbeniu vody po aplikácii chemických prípravkov a vzniku usadenín vodného kameňa.

6. Nasadte kryt bazéna sa vzdušnicou (vopred namontovaná v kryte bazéne) na bazén, zapnite spony, utiahnite opasky a spony krytu bazéna uzamknite dodaným kľúčom.

**DÔLEŽITÉ:** Pravidelne kontrolujte tesnosť, opotrebovanie, poškodenie alebo známky starnutia krytu bazéna. Nikdy nepoužívajte poškodený kryt.

7. Uistite sa, že je bazén zapojený do elektrickej zásuvky a najskôr stlačením tlačidla zapnite tlačidla na paneli riadiacej jednotky. Stlačením tlačidla na ovládacom paneli zapnite ohrievač, pozri „Panel riadiacej jednotky bazénu“ v kapitole „Obsluha“. Systém ohrevu je schopný zvýšiť teplotu vody približne o 1,5 - 2,5 °C (3 - 4,5 °F) za hodinu.

# Obsluha

## OVLÁDACÍ PANEL RIADIACEJ JEDNOTKY

BAZÉNA A: Tlačidlo ohrevu

B: Tlačidlo prepínania stupňov Celsia /  
Fahrenheita

C: Tlačidlo zvyšovania teploty

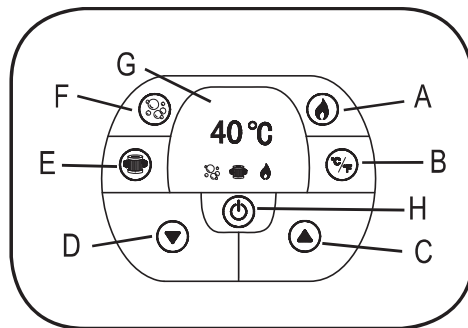
D: Tlačidlo znižovania teploty

E: Tlačidlo vodného filtra

F: Tlačidlo vzduchového generátora

G: LED Displej

H: Vypínač



SK



**VYPÍNAČ:** Po pripojení jednotky použite toto tlačidlo na zapnutie tlačidiel panela riadiacej jednotky. Po zapnutí svieti kontrolka vedľa tohto tlačidla zeleným svetlom. Stlačením tohto tlačidla sa vypnú všetky aktuálne zapnutej funkcie.

Tlačidlo ohrevu: Pomocou tohto tlačidla sa zapína systém ohrevu. Ohrievač bude ohrievať vodu, kým sa nezohreje na nastavenú teplotu. Keď teplota klesne o 2 °C (3,6 °F) pod nastavenú hodnotu, systém ohrevu vody sa znova zapne. Pri zapnutom systéme ohrevu svieti kontrolka v tvare plameňa červeným svetlom. Ak kontrolka v tvare plameňa svieti zeleným svetlom, je teplota vody na nastavenej hodnote a systém ohrevu je mimo prevádzky.

**POZNÁMKA:** Pri zapnutí systému ohrevu sa automaticky spustí aj filtračný systém.

**POZNÁMKA:** Po vypnutí systému kúrenia pokračuje filtračný systém v činnosti ďalších 24h.

Tlačidlo prepínania stupňov Celzia / Fahrenheita: Teplotu je možné zobrazovať v stupňoch Celzia alebo stupňoch Fahrenheita. Východiskovým nastavením systému sú stupne Celzia.

**UPOZORNENIE:** NIKDY NEPOUŽÍVAJTE bazén, pokiaľ je udávaná teplota vyššia ako 40 °C (104 °F). Tlačidlá nastavenia teploty: Po stlačení tlačidla zvyšovanie alebo znižovanie teploty začne blikať LED displej. Počas blikania môžete nastaviť požadovanú teplotu. Pri pridržaní týchto tlačidiel sa budú hodnoty zvyšovať alebo znižovať rýchlo. Pre potvrdenie novo nastavenej hodnoty zostane novo požadovaná hodnota zobrazená na LED displeji po dobu 5 sekúnd.

**POZNÁMKA:** Predvolené nastavenie je 20 °C (68 °F).

**POZNÁMKA:** Rozsah nastavenia teploty je 20 °C (68 °F) až 40 °C (104 °F).

Tlačidlo vodného filtra:

Týmto tlačidlom sa zapína a vypína čerpadlo filtrácie. Po zapnutí svieti kontrolka v tvare filtri zeleným svetlom. Ak je aktivovaný ohrev, filtrácia je automaticky spustená.

Tlačidlo vzduchového generátora: Pomocou tohto tlačidla sa zapína masážny systém.

Po pol

hodine nepretržitej prevádzky sa masážny systém automaticky vypne. Po zapnutí svieti kontrolka v tvare trysky zeleným svetlom.

**VÝSTRAHA:** Systém vzduchových trysiek neprevádzkujte, ak je nasadený kryt, vnútri bazéna sa môže vytvoriť pretlak vzduchu a spôsobiť neopraviteľné poškodenie a úraz.

LED Displej: Po pripojení sa na LED displeji automaticky zobrazí aktuálna teplota vody.

**DÔLEŽITÉ:** Nasledujúce podmienky spomaľujú ohrev vody:

- Okolitá teplota nižšia ako 10 °C (50 °F).
- Rýchlosť vetra vyššia ako 3,5-5,4 m / s (8-12 mph).
- Zapnutá funkcia trysiek počas ohrevu vody v bazéne.
- Nesprávne nasadený kryt bazéna počas ohrevu vody.

Kód na LED displeji	PŘÍČINA	ODSTRANĚNÍ
E90	Voda neprúdi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vypnite a odpojte bazén od elektrickej zásuvky a znova ho zapojte.</li> <li>• Presvedčte sa, či je odtoková mriežka čistá a nie je upchatá.</li> <li>• Vyčistite alebo vymeňte vložku filtra, viď kapitola Údržba a skladovanie.</li> <li>• Presvedčte sa, či nie sú upchaté vstupné alebo výstupné prípojky a čerpadlo filtrácie.</li> <li>• Ak problém pretrvá, kontaktujte servisné centrum Marimex</li> </ul>
E94	Príliš nízka teplota vody	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bazén neodporúčame používať, ak okolitá teplota klesne pod 4 °C (39 °F).</li> <li>• Stlačením tlačidla zvyšovanie teploty nastavte požadovanú teplotu vody.</li> <li>• Ak problém pretrvá, kontaktujte servisné centrum Marimex.</li> </ul>
E95	Teplota vody je približne 50 °C (122 °F)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stlačením tlačidla znižovanie teploty nastavte požadovanú teplotu vody.</li> <li>• Vypnite alebo odpojte riadiacu jednotku. Po ochladnutí vody pripojte prívodný kábel ochranou RCD a jednotku znovu zapnite.</li> <li>• Ak problém pretrvá, kontaktujte servisné centrum Marimex</li> </ul>
E96	Systémová chyba	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vypnite alebo odpojte riadiacu jednotku. Pripojte prívodný kábel s ochranou RCD a jednotku znovu zapnite.</li> <li>• Ak problém pretrvá, kontaktujte servisné centrum Marimex.</li> </ul>
E97	Protipožiarna ochrana	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontaktujte servisné centrum Marimex.</li> </ul>
E99	Rozbitý senzor teploty vody	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontaktujte servisní centrum Marimex</li> </ul>
END	Po 72 hodinách prevádzky sa čerpadlo prepne do režimu spánku a funkcia rýchleho ohrevu a filtrácie vody sa deaktivujú	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stlačením tlačidla vodného filtra znovu aktivujte čerpadlo filtrácie.</li> </ul>

## Údržba a použitie chemickej úpravy vody

**VÝSTRAHA:** Pred demontážou, čistením, vykonávaním údržby alebo nastavenia tohto zariadenia vždy odpojte všetky jeho vidlice z elektrických zásuviek.

### Dezinfekcia vody

Majiteľ bazéna musí pravidelne kontrolovať a dezinfikovať vodu v bazéne podľa plánu údržby (denne, ak je to nutné). Pridávaním dezinfekcia a ďalších chemikálií sa eliminuje výskyt baktérií a vírusov vo vode bazéna. Udržiavanie správnej rovnováhy chemického zloženia vody pomocou správneho použitia dezinfekčného prostriedku je najdôležitejším predpokladom pre dosiahnutie maximálnej životnosti a pekného vzhľadu bazéna a tiež čisté, zdravé a bezpečné vody. pre testovanie a úpravy vody je dôležité dodržaní správneho postupu. S prípadnými otázkami ohľadom chemikálií, dezinfekcia, testovacích sád a postupu testovania sa obráťte na svojho špecialistu v odbore bazénov a víriviek.

**UPOZORNENIE:** VŽDY DODRŽIAVAJTE POKYNY VÝROBCU CHEMICKÝCH VÝROBKOV A ZDRAVOTNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA.

Do bazéna nepridávajte žiadne chemikálie, ak sa v nej nachádzajú osoby. To môže spôsobiť podráždenie pokožky a očí. Koncentrované roztoky chlóru môžu poškodiť bazén. Spoločnosť Intex Recreation Corp, Intex Development Co. Ltd, jej dcérske spoločnosti, autorizovaní zástupcovia a servisné centrá, maloobchodníkov ani ich zamestnanci nie sú v žiadnom prípade zodpovední voči majiteľovi ani akejkoľvek inej strane za náklady spojené so stratami za škody spôsobenými vodou z bazéna alebo chemikáliami.

### Údržba vody v bazéne a vložky filtra

Udržujte vodu v bazéne čistú a dezinfikujte ju. Chránite tým užívateľa bazéna pred možným ochorením z vody. Vždy udržiujte dobrú hygienu. K udržaniu dobrej kvality vody v bazéne dodržiujte nasledujúce

postupy:

1. Vložku filtra kontrolujte a čistite každý deň a každé 3 dni ju vymeňte.
  - a. Odskrutkujte zostavu telesa vložky filtra zo steny bazéna a vyberte vložku filtra (pozri obrázok 13).
  - b. Vložku filtra prepláchnite pomocou záhradnej hadice. Ak vložka filtra zostane znečistená alebo zmení farbu, musí sa vymeniť. Udržiujte si dostatočnú zásobu náhradných vložiek filtra.
  - c. Nasadte novú vložku filtra do telesa vložky filtra a zostavu telesa vložky filtra namontujte späť na stenu bazéna.
2. Vodu v bazéne meňte každé 3 dni. Podrobnosti viď kapitoly „Vypustenie bazéna“ a „Čistenie bazéna“.
3. Pre udržanie správneho chemického zloženia vody použite vhodné chemikálie. Na škody spôsobené nesprávnym použitím chemikálií a nesprávnou údržbou vody v bazéne sa nevzťahuje záruka.
4. Všetci užívatelia bazéna sa musia pred vstupom do bazéna osprchovať.

## Vyvážené chemické zloženie vody

Úroveň pH vody v bazéne udržiujte medzi 6,8 a 7,2, celkovú úroveň alkality udržiujte medzi 80 a 120 ppm a úroveň chlóru udržiujte medzi 3 a 5 ppm. Pred každým použitím bazéna skontrolujte pomocou dodaných testovacích prúžkov chemické zloženie vody v bazéne a v týchto kontrolách pokračujte minimálne raz za týždeň. Testovacie prúžky kontrolujú súčasne úroveň voľného chlóru, pH a celkovej alkality.

1. Ponorte celý prúžok do vody a ihneď ho vyberte.



2. Držte prúžok vo vodorovnej polohe po dobu 15 sekúnd. Prebytočnú vodu nestriasajte.
3. Prúžok porovnajte s farebnou stupnicou na etikete obalu. V prípade potreby upravte chemické zloženie vody v bazéne.

**POZNÁMKA:** Kontrolujte dobu použiteľnosti sady testovacích prúžkov, pretože po uplynutí tejto doby môžu byť merania nepresná. Nízke pH vody bude mať za následok poškodenie bazénu a čerpadlá.

Na škody spôsobené nesprávnym chemickým zložením vody sa nevzťahuje záruka.

Pre dávkovanie chlóru do vody v bazéne používajte dodaný plavákový dávkovač (pre tablety s priemerom 2,5 cm / 1 palec). Do dávkovača vložte 1 tabletu. Vždy dodržiavajte pokyny výrobcu chemických prípravkov.

Pri používaní bazéna plavákový dávkovač vyberte.

Nikdy nedovoľte, aby chlór prišiel do kontaktu so stenou bazéna, kým sa úplne nerozpustí.

**DÔLEŽITÉ:** Pre uľahčenie rozpustenia chemikálií vo vode zapnite pomocou tlačidla „F“ na ovládacom paneli vzduchový generátor. Nikdy chemikálie vzájomne nemiešajte. Chemikálie pridávajte do vody v bazéne oddelene. Pred pridaním ďalšej chemikálie najskôr rozpustite predchádzajúcej chemikálie.

## Vypustenie bazéna

1. Vypnite a odpojte riadiacu jednotku zo zásuvky.
2. Nadstavec vypúšťacieho ventilu (11) pripojte k záhradnú hadicu a druhý koniec hadice umiestnite na vhodné miesto pre vypúšťanie (pozri Obrázok 14).
3. Z vonkajšej strany bazéna vyberte zátku vypúšťacieho ventilu a pripevnite nástavec (11) na vypúšťací ventil (pozri Obrázok 14).
4. Otvorte zátku na vnútornej strane bazéna, voda začne vytekať hadicou.
5. Keď z hadice prestane vytekať voda, odpojte od steny bazéna Riadiacu jednotku. Nadvihnite bazén na opačnej strane proti výpustnému ventilu a nechajte vyteciť zostávajúcu vodu, kým nebude bazén úplne prázdny (pozri Obrázok 15).
6. Pripojte nafukovacie hadicu (7) k výstupu zo vzduchového generátora na riadiacej jednotke.
7. Zapnite bazén, stlačte tlačidlo „F“ a druhý koniec hadice (7) nasmerujte k druhému otvoru na riadiacej jednotke s cieľom vytlačiť vodu a vysušiť nafukovacie hadicu, vstupy a výstupy a riadiacu jednotku (pozri Obrázok 16 a 17).
8. Čistým uterákom vytrite dosucha všetku zostávajúcu vodu a vlhkosť v bazéne a riadiacej jednotke.
9. Zaistite dôkladné vysušenie bazéna a riadiacej jednotky.

**POZNÁMKA:** Pre zabránenie úniku vody môžu byť pre uzatvorenie prípojok prítoku a výtoku vody použité zátky (15), nasadené z vnútornej strany bazéna.

## Čistenie bazéna

Ak je vo vode viditeľná špina alebo sa voda skalí a použitie správnej chémie ju nevyčistí, vodu vymeňte a bazén vyčistite. Postup vypustenie nájdete v kapitole „Vypustenie bazéna“.

Po vyprázdnení bazéna demontujte z vnútornej strany bazéna teleso vložky filtra a vložku filtra vyčistite alebo vymeňte. Pre odstránenie všetkej špiny a škvŕn z vnútorných stien bazéna použite špongiu a slabý mydlový roztok. Pred napustením čistou vodou bazén dôkladne vypláchnite.



**DÔLEŽITÉ:** Na čistenie nepoužívajte ocelovú špongiu, tvrdé kefy ani abrazívne čistiace prostriedky.

## Utiahnutie vzduchového ventilu bazénu

Pred použitím skontrolujte tesnosť a dotiahnutie vzduchového ventilu bazénu. Ak z ventilu uniká vzduch, použite dodaný kľúč (22) a vzduchový ventil nasledujúcim spôsobom utiahnite:

1. Vypustite vzduch z bazéna, otvorte zátku vzduchového ventilu a nasadte kľúč (22) do telesa vzduchového ventilu (pozri Obrázok 18).
2. Z vnútornej strany steny bazéna jednou rukou pridržiavajte základňu vzduchového ventilu a otáčajte kľúčom (22) doprava.

**DÔLEŽITÉ:** Vzduchový ventil neťahujte príliš veľkou silou. Nikdy nenastavujte základňu vzduchového ventilu, ak sa bazén používa alebo je naplnená vodou.

Kryt bazéna Pripevňovacie spony krytu sú uzamykateľné. Vo vrečku s návodom na obsluhu a ďalším príslušenstvom sú dodané tiež dva kľúče. Pre uľahčenie obsluhy sú všetky spony označené symbolmi „zamknuté“ a „odomknuté“. Pre uzamknutie alebo odomknutie spony zasunúť kľúč do zdiery v spony a otočte ním do príslušnej polohy. pre zaistenie bezpečnosti a zabránenie prístupu neoprávnených osôb v čase, keď sa bazén nepoužíva, vždy nasadte kryt a zamknite spony. Kľúče vždy uložte mimo dosahu detí. V prípade straty kľúčov, použite na zamknutie alebo odomknutie spôn skrutkovač podobnej veľkosti. Pravidelne kontrolujte tesnosť, predčasné opotrebovanie, poškodenie alebo známky starnutia krytu bazéna. Nikdy nepoužívajte opotrebovaný alebo poškodený kryt: Poškodený kryt neposkytuje dostatočnú ochranu pred prístupom detí bez dozoru do bazéna.

## Opravy bazéna a vzdušnice krytu

Pre opravy prepichnutie použite priložené záplaty:

- Opravovanú plochu dôkladne vyčistite a vysušte.
- Zo záplaty odstráňte krycí papier a záplatu pevne pritlačte na prepichnuté miesto. Povrch záplaty vyhladte a odstráňte všetky vzduchové bubliny spod záplaty.

## Uskladnenie

1. Podľa postupu uvedeného v kapitolách „Vypustenie bazéna“ a „Čistenie bazéna“ vypustite a vyčistite bazén.
2. Vypúšťanie a demontáž bazéna, riadiacej jednotky a krytu bazéna vykonajte podľa krokov postupu zostavenia v opačnom poradí.
3. Vypúšťanie tela bazénu a krytu bazéna
  - Otvorte viečko vypúšťacieho ventilu (27) za pomocou priloženého kľúča (6) (vid'. Obr. 19)
  - Vložte vypúšťací adaptér (28) do vypúšťacieho ventilu
  - Vložte nafukovacie / vyfukovacie hadicu (7) do adaptéra (28) a druhý koniec hadice vložte do telesa bazéna alebo krytu bazéna
  - Stlačením tlačidla vzduchového generátora „F“ začnete vypúšťať vzduch
  - Po celkovom vypustení opakujte vyššie uvedené kroky v opačnom poradí a na konci sa uistite, že je viečko vypúšťacieho ventilu pevne zaistené

**POZNÁMKA:** Používajte tento postup len na účely opísané v tomto manuáli. Pri vyfukovaní udržiavajte vypúšťaciu hadicu mimo dosahu vody a malých predmetov. Môže dôjsť k poškodeniu ventilátora motora.

4. Pred uskladnením dôkladne vyčistite a vysušte všetky komponenty a príslušenstvo bazéna.  
Pred zložením bazén nechajte jednu hodinu vysušiť na slnku.
5. Bazén zložte voľne tak, aby ste nevytvorili.
6. Pripravte si nové náhradné vložky filtra pre budúce použitie.
7. Bazén a jeho príslušenstvo uložte na suchom mieste s teplotou v rozmedzí 12–30 °C
8. Pre uskladnenie odporúčame použiť originálny obal.

## Odstraňování závad

PROBLÉM	PRÍČINA	NÁPRAVA
DISPLEJ NESVÍETÍ/ RIADIACA JEDNOTKA NEFUNGUJE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bazén je odpojený alebo vypnutý.</li> <li>• Je uvoľnený kábel ovládacieho panela.</li> <li>• Došlo k výpadku napájania elektrickou energiou.</li> <li>• Vypla ochrana RCD</li> <li>• Chybná ochrana RCD</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Presvedčte sa, či je bazén zapojený do zásuvky a zapnutý.</li> <li>• Zaistite pevné pripojenie konektora kábla ovládacieho panela k zásuvke v základni riadiacej jednotky.</li> <li>• Skontrolujte zdroj napájania.</li> <li>• Obnovte ochranu RCD.</li> <li>• Kontaktujte servisné centrum Marimex.</li> </ul>
VYPADL DOMÁCI ISTIČ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Poddimenzovaný okruh ističa.</li> <li>• Preťažný okruh ističa.</li> <li>• Elektrická porucha na elektrickom vedení.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zabezpečte inštaláciu správneho ističa.</li> <li>• Zabezpečte inštaláciu samostatného okruhu ističe, ktorý bude vyhradený iba pre zásuvku bazéna.</li> <li>• Elektrickú poruchu nechajte opraviť kvalifikovaným elektrikárom</li> </ul>
OHŘEV NEFUNGUJE SPRÁVNĚ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Príliš nízka nastavená teplota.</li> <li>• Znečistená vložka filtra.</li> <li>• Počas pohotovostného režimu ohrievača teplota vody klesá.</li> <li>• Chybné vykurovacie teleso.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zvýšte teplotu a nasad'te kryt bazéna.</li> <li>• Vyčistite alebo vymeňte vložku filtra.</li> <li>• Ak je ohrievač v POHOTOVOSTNOM režimu, stlačte tlačidlo so symbolom plameňa a nechajte vodu ohriať na nastavenú teplotu.</li> <li>• Kontaktujte servisné centrum Marimex.</li> </ul>

PROBLÉM	PŘÍČINA	NÁPRAVA
GENERÁTOR BUBLIN NEFUNGUJE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Prehriaty vzduchový generátor.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vypnite alebo odpojte bazén. nechajte generátor vychladnúť a znova bazén zapnite.</li> <li>• Ak problém pretrvá, kontaktujte servisné centrum.</li> </ul>
NEFUNGUJE ČERPADLO FILTRÁCIE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zanesená vložka filtra.</li> <li>• Upchatý prívod a / alebo odtok filtrácia.</li> <li>• Závada motora čerpadla filtrácie</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vyčistite alebo vymeňte vložku filtra.</li> <li>• Pravidelne kontrolujte a čistite prívod a odtok filtrácie.</li> <li>• Kontaktujte servisné centrum Marimex.</li> </ul>
ZNEČIŠTĚNÁ VODA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zostava filtračné vložky nie je správne namontovaná.</li> <li>• Nedostatočná doba filtrácie.</li> <li>• Znečistená vložka filtra.</li> <li>• Nesprávna údržba vody.</li> <li>• Upchatý prívod alebo odtok filtrácie.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zaistite správnu montáž zostavy filtračnej vložky.</li> <li>• Predĺžte dobu filtrácie.</li> <li>• Vyčistite alebo vymeňte vložku filtra.</li> <li>• Postupujte podľa pokynov výrobcu chemických prípravkov.</li> <li>• Pravidelne kontrolujte, čistite prívod a odtok filtrácie.</li> </ul>
PŘÍPOJKY ČERPADLA NIE SÚ VYROVNANÉ S PŘÍPOJKA MI BAZÉNU	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Jednou z charakteristických vlastností PVC je to, že mení tvar, čo je normálne.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pre vyrovnanie výšky prípojok čerpadlá a bazéna použite podložky z dreva alebo iného elektricky nevodivého materiálu.</li> </ul>
BAZÉN MÁ PODIVNÝ TVAR	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zvýšený tlak vzduchu vo vnútri bazéna z dôvodu silného slnečného žiarenia.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Skontrolujte tlak vzduchu a v prípade potreby ho znížte vypustením vzduchu.</li> <li>• Počas veľmi horúceho počasia musíte kontrolovať tlak vzduchu a v prípade potreby ho upustiť. Tým zabránite možnému poškodeniu bazéna.</li> </ul>

PROBLÉM	PRÍČINA	NÁPRAVA
BAZÉN STRÁCA TLAK VZDUCHU	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uvoľnená krytka vzduchového ventilu.</li> <li>• Uvoľnená základňa vzduchového ventilu.</li> <li>• Deravý, prerezaný alebo pretrhnuté bazén.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zaistíte správne uzatvorenie krytky vzduchového ventilu.</li> <li>• Dohustia bazén a zaistíte správne utiahnutie základne vzduchového ventilu, pozri kapitolu „Utiahnutie vzduchového ventilu bazénu“.</li> <li>• Do fľaše s rozprašovačom nalejte mydlovou vodu a postriekajte švy. V mieste úniku vzduchu sa vytvorí bublina. Po vyhľadání miesta úniku vzduchu vyčistíte a vysušte netesnú plochu a nalepte záplatu, ktorá bola dodaná s bazénom.</li> </ul>
NETĚSNOSTI MEDZI PŘÍPOJKAMI BAZÉNU A PŘÍPOJKAMI RIADIACEJ JEDNOTKY	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nedostatočne utiahnuté vstupné alebo výstupné prípojky základne riadiacej jednotky bazéna.</li> <li>• Schádzajúcich alebo znečistené krúžka vstupných alebo výstupných prípojok základne riadiacej jednotky bazéna.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Utiahnite vstupné alebo výstupné prípojky.</li> <li>• Pre zaistenie tesnosti potrite O-krúžky vazelínou.</li> <li>• Pomocou skrutkovača vyberte mriežku z vnútornej strany bazéna a presvedčte sa, či sú krúžky na prítoku alebo výtoku správne umiestnené a či nie sú znečistené alebo poškodené.</li> </ul>
BAZÉN JE V REŽIMU FILTRÁCIA HLUČNÁ	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nedostatočne upevnené komponenty základne riadiacej jednotky.</li> <li>• Nerovný a nespevnený podklad základne riadiacej jednotky.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zaistíte pevné pripojenie ovládacieho panela a vstupných a výstupných prípojok.</li> <li>• Zaistíte rovný, pevný podklad a hladký podklad.</li> </ul>

Ak problémy pretrvávajú, obráťte sa prosím na naše oddelenie starostlivosti o zákazníkov. Kontaktné informácie nájdete na zadnej strane obálky.

SK

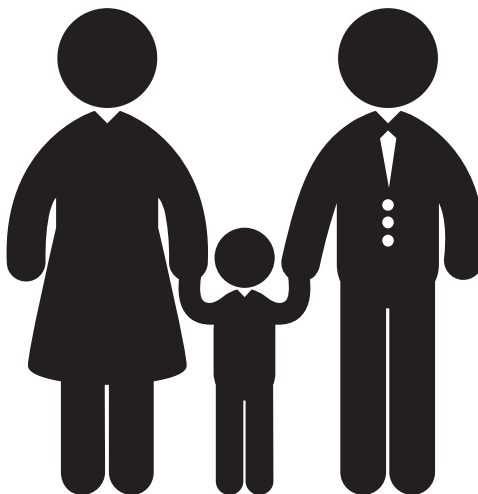
Záručné podmienky sa riadia reklamačným poriadkom na [www.marimex.sk](http://www.marimex.sk). Chyby v tlači vyhradené. Výrobca: Intex Development Co. Ltd.

## Kontakty

[www.marimex.sk](http://www.marimex.sk)

Zákaznícke centrum  
tel.: +421 233 004 194

e-mail: [info@marimex.sk](mailto:info@marimex.sk)





# Pezsgőfürdő Pure Spa Bubble Útmutató

## Telepítési utasítások

### A TERMÉK MŰSZAKI ADATAI

Az ülő személyek maximális száma: 4 felnőtt személy

Víztartalom: 795 l (210 gallon)

Belső/külső átmérők: kör - 145/196 cm, szögletes 150/210 cm

Magasság: 71 cm (28 hüvelyk)

Levegő generátor: 800W

A szűrő szivattyú átfolyási mennyisége: 1 741 l/ó (460 gal/ó)

A melegítő teljesítményfelvétele: 2 200 W/220-240 V/50 Hz

Hőmérsékleti tartomány: 20 °C - 40 °C (68 °F - 104 °F)

Hőmérséklet emelkedés: 1,5–2,5 °C/ó (3 °F - 4,5 °F/ó)

A buborékos fúvókák száma: 28404 a 28414 - 120, 28406 - 140

A medence javasolt üzemi nyomása: 0,083 baru (1,2psi)

## Fontos biztonsági utasítások

**FIGYELMEZTETÉS:** Az ezen útmutatóban közölt ábrák csak illusztrációs jellegűek és eltérhetnek a ténylegesen leszállított terméktől.

**JAVASLAT:** A medencében használjon vízvezetéki kezelt vizet. Kútvíz használata esetén javasoljuk elvégeztetni a víz elemzését, majd az elemzési eredmények alapján elvégezni annak kezelését. Ellenkező esetben nem kívánt elszíneződés jelentkezhet a vegyszerek alkalmazását követően és vízkő képződés keletkezhet. **A TERMÉK TELEPÍTÉSE ÉS HASZNÁLATBAVÉTELE ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL, ÉRTELMEZZE ÉS TARTSA BE AZ EZEN ÚTMUTATÓBAN KÖZÖLT KEZELÉSI UTASÍTÁSOKAT.**

Ezen elektromos berendezés telepítésekor és használatakor tartsa be az alapvető biztonsági intézkedéseket, beleértve az alábbiakat is: **OLVASSA EL AZ UTASÍTÁSOKAT ÉS TARTSA BE AZOKAT.**

## Veszély

Véletlen vízbefúlás veszélye. Különös figyelmet kell fordítani arra, hogy megakadályozzák a gyermekek hozzáférését illetékes felnőtt személyek felügyelete nélkül. A balesetek megelőzése érdekében biztosítsák azt, hogy a gyermekek ne használhassák a medencét állandó felügyelet nélkül.



- Vízbefúlás veszélye.. Rendszeresen ellenőrizze a medence víztömörtségét, elhasználódása mértékét, annak megrongálódását vagy a medenceburkolat öregedése jeleit. Soha ne használjon elhasznált vagy megrongált burkolatot: A megrongált burkolat nem nyújt biztosítékot a gyermekek felügyelet nélküli medencébe jutásával szemben.
- Sérülési veszély. A sérült tápkábelt késedelem nélkül cserélje ki. A tápkábelt ne fektesse a talajszint alá.
- Áramütés veszélye. A medence vagy forró fürdő körül 3,5 méteres (11,5 láb) körzetben ne hagyjon elektromos készülékeket, mint például világítótesteket, telefont, rádió- vagy televíziós vevőkészüléket.
- Áramütés veszélye. Ne csatlakoztassa a medencét földelő (ekvipotenciális) csatlakozókapocshoz lásd a Medence vezérlőegysége földelését.
- Áramütés veszélye. Ne használja a medencét esőben vagy zivatarban.

## Figyelmeztetés

A medence egy elektromos berendezés, amelyet csak áramvédőn (RCD) át szabad betáplálni amelynek kioldási áramerőssége 10 mA alatt van.

- Azok a komponensek, amelyek feszültség alatt álló alkatrészeket tartalmaznak, kivéve azokat, amelyek extra alacsony feszültségű, legfeljebb 12 V-os betáplálással rendelkeznek, nem lehetnek a medencében tartózkodó személyek érintési távolságán belül.
- Az elektromos szerelés meg kell, hogy feleljen a helyi és a nemzeti előírásoknak.
- Az elektromos komponenseket tartalmazó alkatrészeket, a távvezérlés kivételével, úgy kell elhelyezni vagy felerősíteni, hogy ne essenek a medencébe.
- Hogy csökkentse a sérülés veszélyét, ne hagyja, hogy gyermekek használják ezt a terméket folyamatos és gondos felügyelet nélkül.
- Gyermekek nem használhatják a medencét vagy a forró fürdőt felnőtt kísérő személyek nélkül.
- A vízbefúlás veszélye csökkentése érdekében biztosítsák a gyermekek folyamatos felügyeletét. Minden használatbavételt követően helyezze fel és zárja be a medence burkolatát.
- A sérülési veszély csökkentése érdekében:
  - a) A medencevíz hőmérséklete soha ne lépje túl a 40 °C (104 °F) értéket. A 38 °C (100 °F) és 40 °C (104 °F) közötti vízhőmérsékletek biztonságosnak tekinthetők az egészséges felnőtt személyek részére. Kisebb gyermekek részére. ha azok vízben tartózkodási ideje meghaladja a 10 percet, alacsonyabb értékű hőmérsékletet javasolunk.
  - b) Mivel a magas vízhőmérsékletek nagy kockázatot jelenthetnek a magzati károsodás terén a terhesség első hónapjaiban, a terhes nők, vagy azon nők esetén, akik teherbe esése elvárható, csökkenteni kell a víz hőmérsékletét 38 °C (100 °F)-os értékre..
  - c) Mivel a vízhőmérséklet szabályozó készülékek pontossága időben változik, ezért a medencébe vagy a forró kádba lépés előtt a víz pillanatnyi hőmérsékletét a felhasználónak egy pontos hőmérővel kell mérnie.
  - d) Az alkohol, kábítószer vagy gyógyszer fogyasztás a medence használata előtt vagy alatt eszméletvesztést eredményezhet, amelynek következménye vízbefulladás is lehet.



- e) Elhízott személyek, illetve szívbetegségben szenvedő egyének, alacsony vagy magas vérnyomással, a keringési rendszer problémáival, vagy ha cukorbetegségben szenvednek, a medence használata előtt forduljanak orvoshoz.
- f) Mivel egyes gyógyszerek álmoságot okozhatnak, befolyásolhatják a pulzusszámot, a vérnyomást és a keringési rendszert, ezért a gyógyszereket fogyasztó személyek a medence használata előtt forduljanak orvoshoz.
- g) Az olyan személyek, akik gyógyszereket szednek és/vagy kedvezőtlen kórtörténettel rendelkeznek, a medence vagy a forró fürdő használata előtt forduljanak orvoshoz.
- h) A terhesség során, cukorbetegségnél vagy más egészségügyi problémák esetén, ezen termék használata előtt konzultáljon orvosával.
- Fertőző betegségben szenvedő személyek ne használják a medencét vagy a forró fürdőt.
  - A medencébe vagy forró fürdőbe történő belépéskor vagy az onnan történő kilépéskor óvatosan járjanak el, hogy megelőzzék az esetleges sérüléseket.
  - A medence vagy a forró fürdő használata előtt ne fogyasszon kábítószerrel vagy alkohollal, így elkerüli az elesés veszélyét, ami eszméletvesztést és vízbefulladás okozhat.
  - Terhes nők, vagy olyan nők, akik várhatóan teherbe eshetnek, a medence vagy a forró fürdő használata előtt, forduljanak kezelőorvosukhoz.
  - A 38 °C-nál melegebb víz megkárosíthatja egészségét.
  - Közvetlenül a megerőltető testgyakorlást követően ne használja a medencét vagy a forró fürdőt.
  - Hosszan tartó tartózkodás a medencében vagy forró fürdőben megkárosíthatja egészségét.
  - Terhesség esetén hosszabb tartózkodás meleg vízben megkárosíthatja a magzatot. Vízelépés előtt mérje meg annak hőmérsékletét. Ne lépjen be a medencébe, ha a benne levő víz hőmérséklete magasabb, mint 38 °C (100 °F). Ne maradjon a medencében 10 percnél hosszabb ideig.
  - A medence vízhőmérséklete alkohollal, kábítószerekkel vagy gyógyszerekkel kölcsönhatásban eszméletvesztést okozhat.
  - Ha hányinger, szédülés vagy álmoság tünetei jelentkeznének, akkor azonnal hagyja el a medencét.. A medence melege a szervezet túlmelegedését és eszméletvesztést válthat ki.
  - Az emberi szervezet túlmelegedése okait, tüneteit és hatásait az alábbiakban foglaljuk össze: A szervezet túlmelegedése akkor következik be, amikor a testhőmérséklet néhány fokkal a normális testhőmérséklet 37 °C (98,6 °F) fölé emelkedik. A szervezet hipertermiája tüneteinek tartozik a belső testhőmérséklet emelkedése, szédülés, levertség, álmoság és ájulás. A hipertermia hatások a hőérékenységet elvesztését eredményezhetik, továbbá annak szükségessége felismerése elvesztését, hogy időben hagyja el a medencét vagy a forró fürdőt, a fenyegető veszély felismerési képessége elvesztését, a terhes nőknél a magzat károsodása veszélyét, a medencéből vagy a forró fürdőből történő kilépés fizikai képtelenségét, eszméletvesztés, vízbefulladás veszélyével.
  - Alkohol, kábítószer vagy gyógyszerfogyasztás nagyban növeli a halálos kimenetelű túlmelegedések veszélyét forró fürdőknél vagy medencéknél.

- Mindig adagoljon vegyszereket a vízbe és ne a vizet a vegyszerekbe. A víz vegyi anyagokba történő hozzáadása erős füstképződést vagy gyors kémiai reakciót válthat ki és a vegyi anyagok veszélyesen kifröccsenhetnek.
- Soha ne ugorjon vagy ne merüljön le a medencében sem más sekély vízben.
- A telepítést és a leszerelést csak felnőtt személyek végezhetik.
- A készüléket csak 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve nem elegendő tapasztalattal rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha hozzáértő személy felügyelete alatt vannak vagy ha őket megfelelően kioktatták a berendezés biztonságos használatáról és megértették az azok használatából eredő lehetséges veszélyeket. Ne engedje meg gyermekeknek, hogy ezzel a berendezéssel játszanak. Tisztítást és felhasználói karbantartást megfelelő felügyelet hiányában gyermekek nem végezhetnek.
- Üzem közben az elektromos berendezés egyetlen része sem lehet a medence felett Amikor az örvény napfény éri, szükséges, hogy szabályozza a nyomást a felfújható rész és esetleg csökken a levegő, hogy ne sérüljenek a felfújható rész.
- Az ezen berendezés valamennyi tápkábele villás csatlakozóját a medencétől 4 méternél nagyobb távolságban helyezze el és legalább 1,2 m magasságban.
- Szétszerelés, tisztítás, karbantartási előtt, illetve az ezen berendezés beállításakor mindig húzzon ki valamennyi villás csatlakozót az elektromos hálózatból.
- A csatlakozó kábel villás csatlakozója a telepítést követően hozzáférhető kell, hogy legyen.
- A tápkábelt ne fektesse a talajszint alá. A tápkábelt úgy helyezze el, hogy ne sérülhessen meg fűnyíró, sövényvágó vagy egyéb eszközök használata során.
- A tápkábelt, megsérülése esetén ki kell cserélni, a cserét csak minősített elektromos szakember teheti meg, hogy elkerüljék a sérülés veszélyét. A készülék szervizeléskor csak eredeti tartalékalkatrészeket használjanak.
- Az áramütés veszélye csökkentése érdekében az elektromos csatlakozóvezetékben ne használjon hosszabbító kábelt, időzítőt vagy dugaszolóaljzat adaptereket. Használjon megfelelően elhelyezett dugaszolóaljzatot.
- Ne próbálja ezt a berendezés becsatlakoztatni vagy leválasztani a konnektorból, ha vízben áll vagy nedves a keze.
- Ne hagyja a medencét hosszabb ideig üresen. Ne tegye ki a medencét közvetlen napsütés hatásainak.
- A túlfolyt víz elvezetése érdekében a medence körül megfelelő vízvezetési rendszert kell létesíteni.
- Ne hagyja a medence vizét befagyni. Ne kapcsolja be a medencét, ha abban befagyott a víz.
- Ne használja a medencét, ha az szállítás és/vagy bármilyen meghibásodás.közben megsérült. További felvilágosításokért forduljon a Marimex szerviz központhoz.
- Soha ne használja a medencét egymagában és nem engedje azt másoknak sem, hogy azt egy valaki egyedül használja.
- Soha ne öntsön 40 °C (104 °F)-nél melegebb vizet közvetlenül a medencébe.
- A károsodás megelőzése érdekében tartsa távol a háziállatokat a medencétől.
- Ne adjon a medence vizébe fürdőolajat sem fürdőszót.

## Figyelmeztetés

- Ez a készülék fel van szerelve egy hibaáram védővel (RCD), ami a tápkábel végén található. Az RCD áramvédőt minden használatbavétel előtt ki kell próbálni. Ne használja a medencét, amíg az áramvédő nem működik helyesen. Húzza ki a tápkábelt, amíg ki nem derül a problémát kiváltó ok észlelése és kijavítása. A hibát egy képzett villanszerelővel javíttassa meg. Az RCD áramvédőt ne iktassa ki az üzemből. Az RCD áramvédő nem tartalmaz javítható alkatrészeket. Az RCD áramvédő felnyitása érvényteleníti a garanciát.

1. Nyomja meg az áramvédő (RCD) RESET nyomógombját.
2. Kapcsolja be a medence elektromos berendezését.
3. Nyomja meg a TEST gombot a RCD áramvédőn. Az RCD kijelző lámpája nem világít és az elektromos berendezésnek ki kell kapcsolnia. Ha az RCD jelzőlámpája nem alszik ki és az elektromos berendezés nem kapcsol ki, akkor az RCD hibás. Ne használja a medencét. A hibát egy képzett villanszerelővel javíttassa meg.
4. Nyomja meg az áramvédő (RCD) RESET nyomógombját. Az RCD-n levő kijelző lámpának ki kell gyulladnia. Ha a jelzőlámpa nem kezd világítani, akkor az RCD áramvédő hibás. Ne használja a medencét. A hibát azonnal, egy képzett villanszerelővel javíttassa meg.

## Figyelmeztetés

A vízkezelésre szolgáló vegyszerekkel a gyártó cég utasításai szerint eljárni.

A FELHASZNÁLT PIKTOGRAMOK MAGYARÁZATA

**FIGYELEM:** A termék telepítése és használatbavétele előtt figyelmesen olvassa el, értelmezze és tartsa be az ezen útmutatóban közölt kezelési utasításokat.

Véletlen vízbefúlás veszélye. Különös figyelmet kell fordítani arra, hogy megakadályozzák a gyermekek hozzáférését illetékes felnőtt személyek felügyelete nélkül. A balesetek megelőzése érdekében biztosítsák azt, hogy a gyermekek ne használhassák a medencét állandó felügyelet nélkül.

Soha ne ugorjon vagy merüljön le a medencében sem más sekély vízben.

Az alkohol, kábítószer vagy gyógyszer fogyasztás a medence használata előtt vagy alatt eszméletvesztést eredményezhet, amelynek következménye vízbefulladás lehet.

Medencét vízszintes, szilárd és sima felületre kell telepíteni, amelynek teherbírása megfelel a medence maximális terhelésének négy felnőtt súlyával együtt, azaz a 1136 kg (£ 2500).

Mivel a magas vízhőmérsékletek nagy kockázatot jelenthetnek a magzati károsodás terén a terhesség első hónapjaiban, a terhes nők, vagy azon nők részére, akik teherbeesése elvárható, korlátozni kell a víz hőmérsékletét 38 °C (100 °F)-os értékre.

Ügyeljen arra, hogy a medence szűrőrendszere ne szívja magába a hajzatát.

**ALKATRÉSZEK:** A medence összeállítása előtt szánjon néhány percet arra, hogy ellenőrizze a csomag tartalmát és megismerkedjen annak valamennyi alkatrészével.

**MEGJEGYZÉS:** Az ábrák csak illusztrációs jellegűek. A tényleges termék eltérő lehet. Méretarány nélkül.

Lásd az alkatrészlistát. 0. ábra.			28404	28406	28414
Megbízás	Résznév	Db	Cikkszám	Cikkszám	Cikkszám
1	Vezérlő egység alapja	1	12320	12320B	12320
2	Vezérlőegység fedele	1	11719	11719B	11719
3	Vezérlőpanel (beleértve a csavart)	1	11930	11930B	11930
4	A vezérlőpanel csavarja	3	11024	11024B	11024
5	A vezérlőpanel felfújható nyílása	1	11831	11831B	11831
6	Jelölje be a vezérlőpanel csavarját	1	11053	11053	11053
7	Felfújható / fújó medence tömlők	1	11830	11830	11830
8	A medence vezérlésének bemeneti / kimeneti O-gyűrűje	2	11699	11699	11699
9	O-gyűrű a levegő fúvóka adagolásához	1	11687	11687	11687
10	A medence leeresztő dugója	1	11696	11696B	11696
11	Medence leeresztő szelepek	1	11718	11718	11718
12	A töltőanyag bélése	1	11798	11798	11798
13	Szűrőbetét	2	11692	11692	11692
14	A szűrőbetét fedelét	1	11797	11797	11797
15	Bemeneti / leeresztő dugó	3	11739	11739	11739
16	Medence pezsgőfürdő	1	11842	12260	11880
17	Úszómedence fedél	1	11841	12261	11878
18	Felfújható levegő fedél (a medencefedél előtt van felszerelve)	1	11689	11689	11884
19	Alátét a medence alatt	1	11717	11717	11933
20	Kémiai adagoló	1	12735	12735	12735
21	Tesztcsíkok	1	11855	11855	11855
22	kulcs	1	11742	11742	11742
23	Légtelenítő szelep	1	12589	12589B	12589
24	Felfújható tömlő adapter	1	11829	11829	11829
25	A csőr belső része	6	11698	11698B	11698
26	A csat külső része	6	11799	11799B	11799
27	Az ürítőszelep fedele	1	11934	11934B	11934
28	Tömlő adapter fűjához	1	11935	11935	11935
29	Szűrő motor	1	11886	11886B	11886



## Összeállítás

Az elhelyezés előkészítése és annak követelményei

- A medence belső és külső telepítésre készült.. Csak háztartáson belüli használatra készült.
- A medencét vízszintes, szilárd és sima felületre kell telepíteni, amelynek teherbírása megfelel a medence maximális terhelésének négy felnőttsúlyával együtt, azaz a. 1136 kg (£ 2500 ).
- Győződjön meg arról, hogy a medence alatti és a medence körüli területen nincsenek éles tárgyak.
- A túlfolyt vagy kifröccsent medence víz elvezetése céljából a medence körül megfelelő vízvezetési rendszert kell létesíteni.
- Biztosítson megfelelő elhelyezésű konnektort a medence elektromos becsatlakoztatására és jó hozzáférést az áramvédő (RCD) funkciója rendszeres kipróbálásához a tápkábelen.
- Hagyjon elegendő szabad teret a medence körül a medence karbantartásához és/vagy annak berendezései javításához.
- A terület lehetővé kell, hogy tegye a medencevíz leürítését, annak hosszú ideig történő tárolása céljára.
- A belső szerelésekre vonatkozó utólagos követelmények
- Győződjön meg arról, hogy a padlónak megfelelő teherhordása legyen a vízzel telt medence maximális számú személyekkel együttes terhelésére. Ezen követelmény teljesítését ellenőrizze egy minősített statikus tervező segítségével..
- Biztosítsa azt, hogy a padlózat elhelyezési felülete vízálló és csúszásmentes legyen.
- Ne telepítse a medencét sem szőnyegre sem más olyan anyagra, amit a nedvesség vagy a kondenzátumok megkárosíthatnak.
- Ne telepítse a medencét az épület lakóhelyiségei fölötti felsőbb emeletekre a víz és nedvesség okozta esetleges károk szempontjából.
- A nedvesség természetes következménye a medence belsőtéri telepítésének. A helyiséget megfelelően kell szellőztetni a nedvesség tökéletes eltávolítására. Telepítsen olyan szellőztető rendszert, amely megakadályozza a túlzott kondenzációt és a nedvességképződést a helyiségben.
- A külső szerelésekre vonatkozó utólagos követelmények
- A medence tulajdonosainak biztosítania kell a helyi és az állami jogi előírások betartását, amelyek a gyermekek hozzáférését, korlátokat, megvilágítást és egyéb biztonsági követelményeket szabályozzák. További részletekért forduljon a helyi építésügyi hatósághoz.
- Biztosítsa, hogy a telepítési felület vízszintes, szilárd, sima legyen és megfelelő teherbírást biztosítson a megtöltött medence teljes súlyára.
- Ne helyezze a medencét gyepes vagy szennyezett felületre, mert ezzel növeli a szennyező anyagok mennyiségét, amelyek bejuthatnak a medencébe, és megkárosíthatják annak alsó részét.
- Kerülje a medence hosszan tartó napsugárzásnak történő kitételét.
- A medencét szabadtéri környezetbe csak akkor lehet telepíteni, ha a külső levegő hőmérséklete nem csökken 4 °C (39 °F) alá, a víz hőmérséklete a medencében 4 °C (39 °F) –nál magasabb legyen és nem fenyegetsen a víz befagyása a keringetési rendszerben, a szivattyúban és a csővezetékben.



A medence alja és a talaj közé szigetelő betétet kell helyezni, amely megakadályozza a hő áramlását a medence alján át a talajba és segít abban, hogy a hő tovább maradjon a medencében.

A medence összeállításához 2 személy szükséges.

1. A teljes medence-csomagot helyezze a telepítés helyére. Ne húzza a medencét a földön, mivel az megsérülhet és tömítetlenséget válthat ki. Óvatosan nyissa ki a kartondobozt, vigyázzon, hogy ne károsítsa azt meg, mivel az a medence hosszútávú tárolására szolgál, vagy ha a medence már nincs használatban.
2. Valamennyi alkatrészt terítse szét a földön, és győződjön meg arról, hogy az összes alkatrészt leszállították. Ami a hiányzó vagy sérült alkatrészeket illeti, forduljon a Marimex megfelelő szervíz központjához, ami a mellékelt autorizált szervízközpontok jegyzékében szerepel.

A medence vezérlő egysége beszerelése.

1. Csatlakoztassa a vezérlő panel kábele (3) konnektorát a medence vezérlő egysége alapja felső oldalán levő megfelelő nyílásba és kézzel szorosan húzza meg a konnektorok menetes kupakját (lásd az 1. ábrát).
2. A leszállított csavarkulccsal (6) csavarozza fel a vezérlőpanel (4) csavarjait és rögzítse azokkal a vezérlő panelt (lásd a 2. ábrát).
3. A medence vezérlő egységét csatlakoztassa a földelt elektromos dugaszolóaljzatba. Felfúvatás belsőtéri telepítésnél: A medence fala felfúvatása
  1. Terítse ki a medence alátétet (19) buborékokkal lefelé a megtisztított területre, arra a helyre, ahová el szeretné helyezni a medencét. Aztán helyezze arra a kiterített medencét és a leeresztő szelepet irányítsa a víz leeresztésére megfelelő terület irányába.
  2. Nyomja meg a vezérlőegység alapzata felső részén levő nyomógombot és vegye le a hátlapot (lásd a 3. ábrát).
  3. Csavarja ki a vezérlő egységen (5) levő befúvó nyílás záródugóját és így egyben nyissa ki a levegő generátor kilépő csomóját. Ebbe a torokba helyezze be a felfúvó tömlő egyik végét (7) és biztosítsa be azt jobbra történő elfordítással. (lásd a 4. ábrát).
  4. Csavarja le a medencén levő légtelenítő szelep kupakját és nyissa fel a szelepszárat felfúvatási felső állásába. A tömlő (7) másik végét helyezze be a szelepbe és biztosítsa azt be annak jobbra történő elfordításával (lásd a 5. ábrát).
  5. Először kapcsolja be a medencét az U9 nyomógomb megnyomásával a vezérlőpulton, majd kapcsolja be a nyomógombbal a levegő generátort. Fújassa fel a medencét addig, amíg kemény nem lesz (lásd a 6. ábrát).

**FONTOS:** Ne fúvassa fel a medencét túl magas nyomásra és a felfúváshoz ne használjon nagynyomású kompresszort.

6. Az ES] nyomógombbal kapcsolja ki a generátort.

7. Tegye vissza a szelepkupakot.

**MEGJEGYZÉS:** A kupak csavarozható kivitelű. Ne húzza meg a kupakot túl erősen, meglazulhat a felfúvó szelep belső rendszere. A szelep karbantartása, lásd „A medence légszelepe meghúzása” fejezetet.

A medence takaró légpárnája felfúvatása.

1. Nyissa ki a légpárna felfúvó szelepét és helyezze abba a felfúvó cső (7) egyik végét. Kapcsolja be a levegő generátort az ES] jelű nyomógombbal és fúvassa fel a légpárnát úgy, hogy az tapintásra kemény legyen (lásd a 8. ábrát).

- Húzza ki a felfúvató tömlőt (7) a szelepből és a vezérlő egységen levő levegő kivezetéstől. A felfúvó szelepet zárja be és nyomja bele a légpárnába.
  - A levegő generátor kilépési kivezetésére telepítse vissza a záródugót (5).
- MEGJEGYZÉS:** A medence fal vagy a medence takaró légpárna utánafúvatása szükségessége esetén azok összeállítása után a „Medencefal felvúvatása” c. fejezet szerint járjon el.

Kieresztés A medence fala:

- Csavarja ki a szelepszár sapkát. A szelepszárat nyomja be, fordítsa el 90 fokkal jobbra és biztosítsa azt annak alsó helyzetében (lásd a 9.ábrát)
- A levegő kieresztése után nyomja be a szelepszárat is fordítsa azt el 90-kal balra és állítsa ezzel azt a felfúvási helyzetbe.
- Helyezze vissza a kupakot.

## A medence takaró légpárnája

- Húzza ki a dugót, nyomja meg a szelep alsó részét és tartsa benyomva, amíg a légpárna ki nem ürül.
- Zárja le és nyomja be a szelepet.

## A medence vezérlő egysége beszerelése.

- Csatlakoztassa a vezérlőegységet a medencéhez (lásd a 10.ábrát).  
A csatlakozásokat kézzel erősen húzza meg. A meghúzáshoz ne használjon szerszámot.
  - Tegye vissza a helyére az alapzat hátlapját (lásd a 11. ábrát). Az alapzatnak a medence használatbavétele előtt teljesnek és fedettnek kell lennie.
- FIGYELMEZTETÉS:** A medence vezérlő egységére ne üljön rá, ne támaszkodjon arra, és ne helyezzen arra semmiféle tárgyakat.
- A kifolyórács belső oldalára erősítse fel a szűrőbetét testét (annak felső helyzetét a „C” betű jelzi) (lásd a 12. ábrát).
  - A medence feltöltése előtt győződjön meg arról, hogy a leeresztő szelep külső és belső oldalán a dugók helyesen kerültek-e felhelyezésre.
  - Töltse meg friss vízzel a medencét úgy, hogy a víz szintje a MIN és MAX jelek között legyen a medencefal belső oldalán. Ne töltse túl a medencét.

**FIGYELMEZTETÉS:** Soha ne öntsön 40 °C (104 °F)-nál melegebb vizet közvetlenül a medencébe. A vízmelegítés meggyorsítása és energiatakarékossági célokból javasoljuk a medencét langyos vízzel feltölteni.

Javaslat: Használjon kezelt vizet a vízvezetéki hálózathoz. Kútvíz használata esetén javasoljuk elvégeztetni a

víz elemzését, majd az elemzési eredmények alapján elvégezni annak kezelését. Ellenkező esetben nem kívánt elszíneződés jelentkezhethet a vegyszerek alkalmazását követően és vízkő képződés keletkezhethet..

- Tegye vissza a medence takarót légpárnával együtt (előszerelt a medence takaróban) a medencére, kapcsolja be a csattokat, húzza meg a medence fedele szijait és csattjait zárja le a leszállított kulccsal.

**FONTOS:** Rendszeresen ellenőrizze a medence víztömörtségét, elhasználódása mértékét, annak megrongálódását vagy öregedése jeleit. Soha ne használjon megsérült fedelet.

7. Győződjön meg arról, hogy a medence rácsatlakoztatott az elektromos dugaszolóaljra és elsőként a nyomógomb benyomásával kapcsolja be a vezérlőegység panelén levő nyomógombokat. A vezérlőpulton levő nyomógomb megnyomásával bekapcsolódik a fűtés, lásd „A medence vezérlőegysége panele” fejezetet a „Kezelés” c. fejezetben. A melegítőrendszer képes a vízhőmérsékletet mintegy 1,5 - 2,5 °C (3 - 4,5 °F) értékkel óránként növelni.

## Kezelés

A MEDENCE VEZÉRLŐEGYSÉGE KEZELŐPANELE

A: A melegítési nyomógomb

B: A Celsius/Fahrenheit fokok átkapcsolója

C: Hőmérséklet növelési nyomógomb

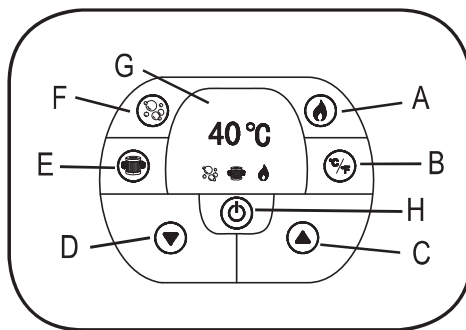
D: Hőmérséklet csökkentési nyomógomb

E: A vízszűrő nyomógombja

F: A levegő generátor nyomógombja

G: LED kijelző

H: Kikapcsoló



**KIKAPCSOLÓ:** Az egység csatlakoztatása után használja ezt a nyomógombot a vezérlőegység panelén levő nyomógombok bekapcsolására. A bekapcsolást követően ezen nyomógomb mellett zöld színű jelzőlámpa gyullad ki. Ezen nyomógomb megnyomásával valamennyi aktuálisan bekapcsolt funkció kikapcsol. Melegítési nyomógomb: Ezen nyomógombbal a melegítési rendszer kapcsolódik be. A fűtőkészülék a vizet addig melegíti, amíg el nem éri a beállított hőmérsékletet. Ha a hőmérséklet 2 °C (3,6 °F)-kal a beállított érték alá csökken, akkor a vízmelegítési rendszer ismét bekapcsol. Bekapcsolt melegítőrendszer esetén jelzőlámpa világít egy vörös fényű láng alakjában. Amikor a lángalakú jelzőlámpa zöld színben világít, akkor a víz hőmérséklete a beállított értéken van és a melegítési rendszer nem kapcsolt be.

**MEGJEGYZÉS:** A fűtőrendszer bekapcsolása automatikusan elindítja a szűrőrendszert is

**MEGJEGYZÉS:** A fűtőrendszer kikapcsolása után a szűrőrendszer további 24 óráig folytatja működését.

A Celsius/Fahrenheit hőmérsékletskála átkapcsolója:

A hőmérsékletet Celsius vagy Fahrenheit fokokban ábrázolhatja. A rendszer kiindulási beállítása Celsius fokokban történt.

**FIGYELMEZTETÉS:** SOHA NE HASZNÁLJA a medencét ha annak aktuális hőmérséklete magasabb, mint 40°C (104 °F). A hőmérséklet beállító nyomógombok: A hőmérséklet növelési vagy csökkentési nyomógombok benyomása után elkezd villogni a LED kijelző. A villogás közben be lehet állítani a megkívánt hőmérsékletet. A nyomógombokat lenyomva tartásakor a értékek gyorsan növekednek vagy csökkennek. Az újonnan beállított értékek beállítására a kívánt új értékek a LED kijelzőn 5 másodpercig megmaradnak.

**MEGJEGYZÉS:** Kiindulási beállítás 20 °C (68 °F).

**MEGJEGYZÉS:** A hőmérséklet beállítási tartománya 20 °C (68 °F) értéktől 40 °C (104 °F) értékig.

A vízszűrő nyomógombja: Ezzel a nyomógombbal kapcsolódik be és ki a vízszűrő szivattyúja. A bekapcsolás után jelzőlámpa világít szűrő alakban, zöld fényel.

Amennyiben a melegítés aktiválódik, akkor a szűrőberendezés automatikusan bekapcsolódik. A levegő generátor **NYOMÓGOMBJA**: Ezen nyomógommbal a hidromasszázs rendszer kapcsolódik be. Fél órás automatikus üzem leteltével a hidromasszázs rendszer automatikusan kikapcsol. A bekapcsolás után jelzőlámpa világít fúvóka alakban, zöld fénnel.

**FIGYELMEZTETÉS:** A levegőfúvókás rendszert ne üzemeltesse, ha az takaró alatt működik, a medence belsejében a levegő túlnyomása léphet fel, ami helyrehozhatatlan károkat és sérülést okozhat. LED Kijelző Bekapcsolását követően a LED kijelzőn automatikusan megjelenik a víz aktuális hőmérséklete.

**FONTOS:** A következő feltételek lassítják a víz felmelegítését:

- A környezeti hőmérséklet alacsonyabb, mint 10 °C (50 °F).
- A szél sebessége nagyobb, mint 3,5-5,4 m/s (8-12 mph).
- A fúvókák bekapcsolt funkciója a medence vize melegítése során.
- Vízmelegítés során helytelenül felhelyezett medence takaró.

A LED kijelzőn levő kód	OKA	ELTÁVOLÍTÁSUK
E90	Nem áramlik a víz	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kapcsolja ki és válassza le a medencét az elektromos dugaszolóaljzatról, majd azt ismét kapcsolja be.</li> <li>• Győződjön meg arról, hogy a lefolyórács tiszta és nincs eltömődve.</li> <li>• Tisztítsa ki vagy cserélje ki a szűrő betétjét, lásd a Karbantartás és tárolás fejezetet.</li> <li>• Győződjön meg arról, hogy a belépő vagy kilépő becsatlakozások és a szivattyú szűrője nincsenek-e eltömődve.</li> <li>• Ha a probléma továbbra is fennmarad, vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal</li> </ul>
E94	Túl alacsony víz hőmérséklet	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A medencét nem javasoljuk használni, ha a környezeti hőmérséklet 4 °C (39 °F) alá csökken.</li> <li>• A hőmérséklet növelési nyomógombbal állítsa be a kívánt víz hőmérsékletet.</li> <li>• Ha a probléma továbbra is fennmarad, vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal.</li> </ul>
E95	A víz hőmérséklet közel 50 °C (122 °F)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A hőmérséklet csökkentési nyomógombbal állítsa be a kívánt víz hőmérsékletet.</li> <li>• Kapcsolja ki vagy válassza le a vezérlő egységet. A víz lehűlése után csatlakoztassa az RCD védelemmel rendelkező tápkábelt és kapcsolja be újra az egységet.</li> <li>• Ha a probléma továbbra is fennmarad, vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal</li> </ul>
E96	Rendszerhiba	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kapcsolja ki vagy válassza le a vezérlő egységet. Csatlakoztassa az RCD védelemmel rendelkező tápkábelt és kapcsolja be újra az egységet.</li> <li>• Ha a probléma továbbra is fennmarad, vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal.</li> </ul>
E97	Tűzvédelem	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal</li> </ul>
E99	Összetört víz hőmérséklet érzékelő	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervíz központtal</li> </ul>
END	72 óra üzemidő után a szivattyú alvó üzemmódba és a gyors fűtés valamint a vízszűrő nem aktiválódik.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A vízszűrő nyomógombja benyomásával ismét aktiválja a szűrőszivattyút.</li> </ul>



## Karbantartás és a vegyi vízkezelő üzemeltetése

**FIGYELMEZTETÉS:** Szétszerelés, tisztítás, karbantartási előtt, illetve az ezen berendezés beállításakor mindig húzza ki annak valamennyi villás csatlakozóját az elektromos hálózathoz.

A víz fertőtlenítése

A medence tulajdonosa köteles rendszeresen ellenőrizni és fertőtleníteni a medence vizét a karbantartási ütemterv szerint (naponta, ha az szükséges). Fertőtlenítőszeres és egyéb vegyi anyagok adagolása kizárja a baktériumok és vírusok jelenlétét a medence vizében. A víz helyes vegyi összetétele egyensúly fenntartása megfelelő fertőtlenítőszer segítségével a legfontosabb feltétele a medence maximális élettartama és szép külseje eléréséhez tiszta, egészséges és biztonságos vízéhez. Tesztelés és vízkezelés során fontos a helyes eljárások betartása. A vegyi anyagokra, fertőtlenítésre, tesztelő készletekre és vizsgálati eljárásokra vonatkozó esetleges kérdéseivel forduljon az úszómedencék és pezsgőfürdők területén működő szakemberhez.

**FIGYELMEZTETÉS:** MINDENKOR TARTSA BE A VEGYI ANYAGOK GYÁRTÓJA UTASÍTÁSAIT ÉS AZ EGÉSZSÉGÜGYI ÉS BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEKET.

Ne adagoljon a medencébe vegyi anyagokat, ha abban fürdőző személyek tartózkodnak. Bőrt és szemet ingerlő hatás jelentkezhet. Koncentrált klóroladat megkárosíthatja a medencét. Az Intex Recreation Corp., Intex Development Co. Ltd., azok leányvállalatai, megbízottjai és szervíz központjai, kiskereskedelmi partnerei, sem pedig munkavállalói semmilyen körülmények között sem felelősek a medence tulajdonosával, sem bármely más féllel szemben a medence vize vagy annak vegyszerei által okozott károkért.

A medence vize és a szűrőbetétek karbantartása Tartsa a medence vizét tisztán és fertőtlenítsse azt. Védi ezzel a medencét használó személyeket a vízből eredő lehetséges megbetegedésekkel szemben. Mindig tartson be jó higiéniát. A medence jó vízminősége fenntartásához tartsa be a következő eljárásokat:

1. A szűrőbetétet naponta ellenőrizze és tisztítsa és 3 naponként cserélje azt ki.
- a. Csavarja ki a szűrőbetét test szerelvényét a medence falából és cserélje ki a szűrőbetétet (lásd a 13. ábrát).
- b. A szűrőbetétet kerti tömlővel öblítse ki. Ha a szűrőbetét szennyezett marad vagy elszíneződött, akkor ki kell cserélni. Tartson kéznél elegendő mennyiségű csere szűrő betétet.
- c. Tegye be az új szűrőbetétet a szűrőtestbe és a szűrő szerelvényt szerelje vissza a medence falára.
2. A medence vizét 3 naponként cserélje ki. Részleteket lásd „A medencevíz leeresztése” és „A medence tisztítása” fejezetekben.
3. A víz helyes vegyi összetétele megőrzéséhez használjon megfelelő vegyi anyagokat. A vegyi anyagok helytelen használatából és a medence vize nem megfelelő karbantartásából eredő károkra nem vonatkozik a garancia.
4. A medencét használó valamennyi személy a medencébe lépés előtt köteles lezuhanyozni.

## A víz kiegyensúlyozott vegyi összetétele

A medencevíz pH értékét tartsa 6,8 és 7,2 között, a lúgosság teljes szintjét 80 és 120 ppm értékek között és a klór szintjét pedig tartsa 3 és 5 ppm közötti értéken.

A medence minden egyes használata előtt ellenőrizze a mellékelt tesztelő csíkok segítségével a medencevíz vegyi összetételét és folytassa ezen ellenőrzéseket legalább hetente egyszer.

A tesztelő csíkok egyidejűleg kijelzik a szabad klór, a pH és a teljes lúgosság azonnali értékeit.

1. Mártsa a teljes szalagot a vízbe és azonnal vegye ki abból.
2. Tartsa a szalagot vízszintes helyzetben 15 másodperces időtartamra. Ne rázza le a vízmaradékot.
3. Hasonlítsa össze a szalag színét a csomagolás etikettjén levő színskálával.

Szükség esetén módosítsa a medencevíz vegyi összetételét.

**MEGJEGYZÉS:** Ellenőrizze a tesztelési szalagok felhasználhatósága idejét, mivel annak letelte után a mérések pontatlanok lehetnek. A alacsony pH értékű víz megkárosíthatja a medencét és a szivattyút.

A víz helytelen vegyi összetételéből eredő károokra nem vonatkozik a garancia.

A klórnak a medence vizébe történő adagolására használja a mellékelt úszó adagolót (olyan tablettákra, amelyek átmérője 2,5 cm / 1 hüvelyk). Helyezzen az adagolóba 1 tablettát. Mindenkor tartsa be a vegyi készítmények gyártója utasításait.

A medence használata idejére vegye ki abból az úszó adagolót.

Soha ne tegye lehetővé hogy a tablettá érintkezzen a medence falával, amíg teljesen fel nem oldódik.

**FONTOS:** A vízben történő oldódás elősegítésére kapcsolja be a vezérlőpanelen levő ES] jelű nyomógombbal a levegő generátort. A vegyszereket egymással soha ne keverje össze. A vegyszereket a medencébe egymástól elkülönítve adagolja. A rákövetkező vegyszer hozzáadása előtt először oldja fel az előző vegyszert.

## A medencevíz leeresztése.

1. Kapcsolja ki és válassza le a vezérlő egységet a dugaszolóaljzatról.
2. A leeresztő szelep kivezetését (11) csatlakoztassa egy kerti tömlőhöz, a tömlő másik végét helyezze a leeresztendő víz elvezetésére szolgáló megfelelő hely irányába.
3. A medence külső oldaláról távolítsa el a leeresztő szelep záródugóját és a feltétet (11) rögzítse a leeresztő szelepre (lásd a 14. ábrát).
4. Nyissa ki a medence belső oldalán levő záródugót, a víz a tömlőn át kezd kifolyni.
5. Ha a tömlőből már nem folyik víz, vegye le a medence faláról a vezérlő egységet. Emelje fel a medencét a leeresztő szeleppel ellentétes oldalánál fogva és hagyja kifolyni a maradék vizet addig, amíg a medence teljesen leürül (lásd a 15. ábrát).
6. Csatlakoztassa a felfúvó tömlőt (7) a levegő generátor kilépő kivezetésére a vezérlő egységen.
7. Kapcsolja be a medencét, nyomja meg az "F" nyomógombot és a tömlő másik végét (7) irányítsa a vezérlő egységen levő második nyílásba, azzal, hogy nyomja ki a vizet, és szárítsa ki a felfúvató tömlőt és a vezérlőegység be- és kimenetét (lásd: a 16. és a 17. ábrát.).
8. Egy tiszta törülközővel törölje szárazra a medencében és a vezérlőegységben levő maradék vizet és a nedvességet.
9. Biztosítsa a medence és a vezérlő egység alapos kiszárítását.

**MEGJEGYZÉS:** A vízszivárgás megakadályozására le lehet zárni a bemeneti és kimeneti vízcsatlakozásokat záródugókkal (15), amelyek a medence belső oldaláról kerülnek elhelyezésre.

## A medence tisztítása

Ha víz láthatóan szennyeződött vagy zavarossá válik és a helyes használatú vegyszerezés nem tisztítja ki, akkor cserélje ki a vizet és a medencét tisztítsa ki. A víz leeresztése menetét a „Medence leürítése„ fejezetben találják. A medence leürítése után szerelje le a medence belső oldaláról a szűrőbetétek tartóját és tisztítsa ki vagy cserélje ki. Valamennyi szennyeződés és folt a medence belső oldaláról történő eltávolítására szivacsot és gyenge szappanoldatot használjon. Tiszta vízzel történő feltöltése előtt a medencét alaposan öblítse ki.

**FONTOS:** Ne használjon a tisztításhoz acélból készült szivacsot, kemény kefét vagy súroló hatású tisztítószer.

## A medence levegőszelepe meghúzása

Használatbavétel előtt ellenőrizze a medence légszelepe légtömörségét és meghúzását. Ha a szelepből levegő szivárog, akkor a leszállított kulcs (22) segítségével a levegő szelepet a következőkben leírt módon húzza meg:

1. Engedje ki a medencéből a levegőt, nyissa ki a levegőszelep záródugóját és a levegőszelep testére helyezze fel a csavarkulcsot (22) (lásd a 18.ábrát)
2. A medence belső oldaláról egyik kezével tartsa a légszelep testét és fordítsa el a kulcsot (22) jobbfelé.

**FONTOS:** Ne húzza meg a légszelepet túl nagy erővel. Ne állítsa be a légszelep testét, ha a medence használatban van vagy vízzel telt. A medence védőtakarója A fedélrögzítő csapok lezárhatók. A kezelési útmutatóval és más tartozékokkal együtt ugyanabban a zacskóban két csavarkulcs is van. A kezelés egyszerűsítésére az összes csatt szimbólumokkal jelölt „zárt” és „nyitott” felirattal. A csattok bezárására vagy kinyitására helyezze a kulcsot a csatt aljzatába és fordítsa el azt a megfelelő helyzetbe. A biztonság és illetéktelen személyek által történő hozzáférés megakadályozására, a medence használaton kívüli állapota esetén, mindig helyezze rá a takarót és rögzítse a csattokat. A kulcsokat mindenkor gyermekek által nem hozzáférhető helyen tartsa. A kulcsok esetleges elvesztésekor a záráshoz és a nyitáshoz használjon hasonló méretű csavarhúzó. Rendszeresen ellenőrizze a víztömörséget, az idő előtti elhasználódást, megrongálódást vagy az fedél öregedése jeleit. Soha ne használjon elhasznált vagy megrongálódott burkolatot: A megrongálódott burkolat nem nyújt biztosítékot a gyermekek felügyelet nélküli medencébe jutásával szemben.

## A medence és burkolati légpárnája javítása

A lyukadások javítására használja a mellékelt tapasztó foltot.:

- A javítandó foltot alaposan tisztítsa meg és szárítsa ki.
- A foltról távolítsa el a fedő papírt és erősen nyomja oda az átlukasztott helyre. A folt felszínét simítsa ki és távolítsa el alóla a légbuborékokat.

**FONTOS:** A külső hőmérséklet hatással van a medencében levő levegő nyomására.

A változó környezeti hőmérséklettől függően a medence belsejében levő levegő kiterjedhet vagy összehúzódhat, amelynek eredményeként a nyomás változik a medence belsejében. Ha ez bekövetkezik, akkor nyomásmérő használatával ellenőrizze a medence belső nyomását. Szükség esetén pumpálja fel a medencét.

## Tárolás

1. „A medence leeresztése” és „A medence tisztítása” fejezetek szerint, eressze le és tisztítsa meg a medencét.
2. A medence, a vezérlő egység és a medence takaró leeresztését és leszerelését az összeállítási leírás szerint de azzal fordított sorrendben végezze.
3. A medencetest és a medence takarója leeresztése.
  - nyissa fel a leeresztő szelep fedelét (27) a mellékelt kulccsal (6) (lásd.a 19. ábrát)
  - Helyezze a leeresztő adaptert (28) a leeresztő szelepbe
  - helyezze be a leeresztő tömlőt (7) az adapterbe (28) és a tömlő másik végét helyezze a medence testbe vagy a medence fedőbe.
  - a levegő generátor nyomógombja megnyomásával (behelyezni a levegő generátor ábráját) elkezd kiereszteni a levegőt.
  - A teljes kieresztés után ismételje meg a fenti lépéseket fordított sorrendben és a végén győződjön meg arról, hogy a leeresztő szelep kupakja szorosan csatlakozik-e

**MEGJEGYZÉS:** Ezt az eljárást csak az ezen kézikönyvben közölt célokra használja. A kifúvatás során tartsa a leeresztő tömlőt a víz és kisebb tárgyak hatótávolságán kívül. Megkárosíthatja a ventilátor motorját.

3. Tárolás előtt alaposan tisztítsa ki és szárítsa meg a medence valamennyi komponensét és tartozékát. A medence szzehajtogatása előtt hagyja egy órán át napsütésen kiszáritani.
4. Hajtogassa össze a medencét úgy, hogy ne alakuljanak ki éles hajtásvonalak, amelyek következményeként a medence megsérülése vagy tömörtelensége jelentkezne.
5. Készítsen elő új tartalék szűrőbetéteket azok későbbi használatára.
6. A medencét és tartozékait száraz helyen tárolja, ahol a hőmérséklet 0 - 40 °C (32–104 °F) értékek között lesz..
7. Tárolási célokra javasoljuk az eredeti csomagolást felhasználni.

A PROBLÉMA	OKA	ELTÁVOLÍTÁSA
a kijelző ki van kapcsolva / a vezérlőegység nem működik	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A medence leválasztott vagy kikapcsolt.</li> <li>• Meglazult a kezelőpanel kábele</li> <li>• Az elektromos energiaellátás kimaradt.</li> <li>• Kikapcsolt az RCD védelem</li> <li>• Hibás az RCD védelem</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Győződjön meg arról, hogy a medence dugaszolóalzatra kapcsolt és bekapcsolt</li> <li>• Biztosítsa a kezelőpanel kábele vezérlőegységbe történő helyes becsatlakozását</li> <li>• Ellenőrizze a betáplálás forrását.</li> <li>• Nullázza ki az RCD védelmet.</li> <li>• Vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal</li> </ul>
a belső megszakító leesett	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Alulméretezett megszakító áramkör.</li> <li>• Túlterhelt megszakító áramkör.</li> <li>• Elektromos meghibásodás az elektromos vezetéken</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Biztosítsa helyes megszakító telepítését.</li> <li>• Biztosítsa külön megszakító áramkör telepítését, ami csak a medence dugaszolóaljzához kapcsolódik.</li> <li>• Az elektromos meghibásodást képzett villanszerelővel javíttassa meg.</li> </ul>
a fűtés nem működik megfelelően	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A beállított hőmérséklet túl alacsony.</li> <li>• Szennyeződött szűrőbetét.</li> <li>• A KÉSZÜLTSEGI üzemállapot során a víz hőmérséklete csökken.</li> <li>• Hibás fűtőtest.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Emelje a hőmérsékletet és helyezze fel a medence takarót</li> <li>• Tisztítsa ki vagy cserélje ki a szűrőbetétet.</li> <li>• Ha a melegítő KÉSZÜLTSEGI üzemmódban van, nyomja meg a láng szimbólumos nyomógombot és melegítse fel a vizet a beállított hőmérsékletre.</li> <li>• Vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervízközponttal</li> </ul>



A PROBLÉMA	OKA	ELTÁVOLÍTÁSA
buborékgenerátor nem működik	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A levegő generátor túlmelegedett.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kapcsolja ki vagy válassza le a medencét. Hagyja lehűlni a generátort és kapcsolja be ismét a medencét.</li> <li>• Ha a probléma továbbra is fennáll, vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervizközponttal.</li> </ul>
a szűrőszivattyú nem működik	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Szennyeződött szűrőbetét.</li> <li>• Eltömődött szűrési hozzáférés vagy elvezetés.</li> <li>• A szűrőköri szivattyú meghibásodása.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tisztítsa ki vagy cserélje ki a szűrőbetétet.</li> <li>• Rendszeresen ellenőrizze és tisztítsa a szűrési hozzáférést vagy elfolyást..</li> <li>• Vegye fel a kapcsolatot a Marimex szervizközponttal</li> </ul>
szennyezett víz	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A szűrőbetét egysége nincs helyesen telepítve.</li> <li>• Nem elegendő a szűrési idő.</li> <li>• Szennyeződött szűrőbetét.</li> <li>• Nem megfelelő vízkezelés.</li> <li>• Eltömődött szűrési hozzáférés vagy elfolyás.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Biztosítsa a szűrőbetét rendszer helyes szerelését.</li> <li>• Hosszabbítsa meg a szűrési időt.</li> <li>• Tisztítsa ki vagy cserélje ki a szűrőbetétet.</li> <li>• Járjon el a vegyi készítmények gyártócége utasításai szerint.</li> <li>• Rendszeresen ellenőrizze és tisztítsa a szűrési hozzáférést és elfolyást..</li> </ul>
a szivattyúcsatlakozások nem egyeznek a medence csatlakozásával	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A PVC egyik jellemző tulajdonsága az, hogy változtatja alakját, ami normális jelenség.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• A szivattyú és a medence csatlakozóvezetékei magassága kiegyenlítésére használjon fából vagy más nem elektromosan vezető anyagból készült alátéteket.</li> </ul>



A PROBLÉMA	OKA	ELTÁVOLÍTÁSA
A medence furcsa alakú	<ul style="list-style-type: none"> <li>A levegő nyomása növekedése a medence belsejében az erős napsütés következtében.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ellenőrizze a levegő nyomását, szükség esetén csökkentse azt a levegő kieresztésével.</li> <li>Túl meleg időjárás esetén ellenőrizze a levegő nyomását, szükség esetén azt engedje le. Megakadályozza ezzel a medence megkárosodását.</li> </ul>
a medence elveszíti a légnyomást	<ul style="list-style-type: none"> <li>A levegő szelep meglazult kupakja.</li> <li>A levegő szelep meglazult alapja.</li> <li>Lyukas, átvágott vagy átszakított medence.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Biztosítsa a légszelep kupakja helyes záródását.</li> <li>Pumpálja utána a medencét és biztosítsa a légszelep alapja helyes meghúzását, lásd „A medence légszelepe meghúzása” fejezetet.</li> <li>A szórófejes palackba öntsön szappanos vizet és fújja be a varratokat. A levegő szivárgása helyén buborék képződik. A levegő szivárgása helye megkeresése után tisztítsa meg és szárítsa ki a szivárgó felületet és ragassza rá a tapaszt, ami a medencével együtt került szállításra.</li> </ul>
a medence csatlakozásai és a vezérlőegység csatlakozása közötti szivárgás	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nem elegendően meghúzott belépési vagy kilépési csatlakozások a medence vezérlő egységénél.</li> <li>Hiányzó vagy szennyezett O-gyűrűk a medence vezérlő alapja belépési vagy kilépési csatlakozásainál.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Húzza meg a belépő vagy kilépő csatlakozókat.</li> <li>A tömörség biztosításához kenje be az O-gyűrűket vazelinnal.</li> <li>Egy csavarhúzó segítségével távolítsa el a rácsot a medence belső oldaláról és ellenőrizze, hogy a gyűrűk a beáramlási vagy kiáramlási oldalon megfelelő helyzetben vannak-e, és nem szennyezettek vagy sérültek-e.</li> </ul>
a medence túlságosan zajos a szűrési üzemmódban	<ul style="list-style-type: none"> <li>A vezérlő rendszer alapzat elégtelenül rögzített komponensei.</li> <li>A vezérlő rendszer alapzata nem sima és nem szilárd.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Biztosítsa a kezelőpanel és a bemeneti ill. kimeneti csatlakozások szilárd becsatlakozását.</li> <li>Biztosítson sima, szilárd alapzatot.</li> </ul>

Ha a nehézségek tovább tartanak, akkor forduljon ügyfélszolgálati osztályunkhoz. Kapcsolati információkat a boríték hátsó oldalán találnak.

**HU**

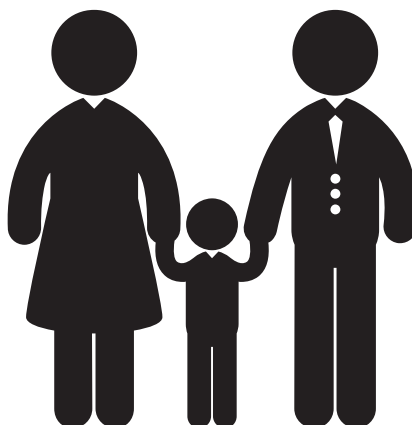
A garancia feltételeit a [www.marimex.com](http://www.marimex.com) Panasz Szabályai szabályozzák. A nyomtatási hibák fenntartva vannak. Gyártó: Intex Development Co. Kft

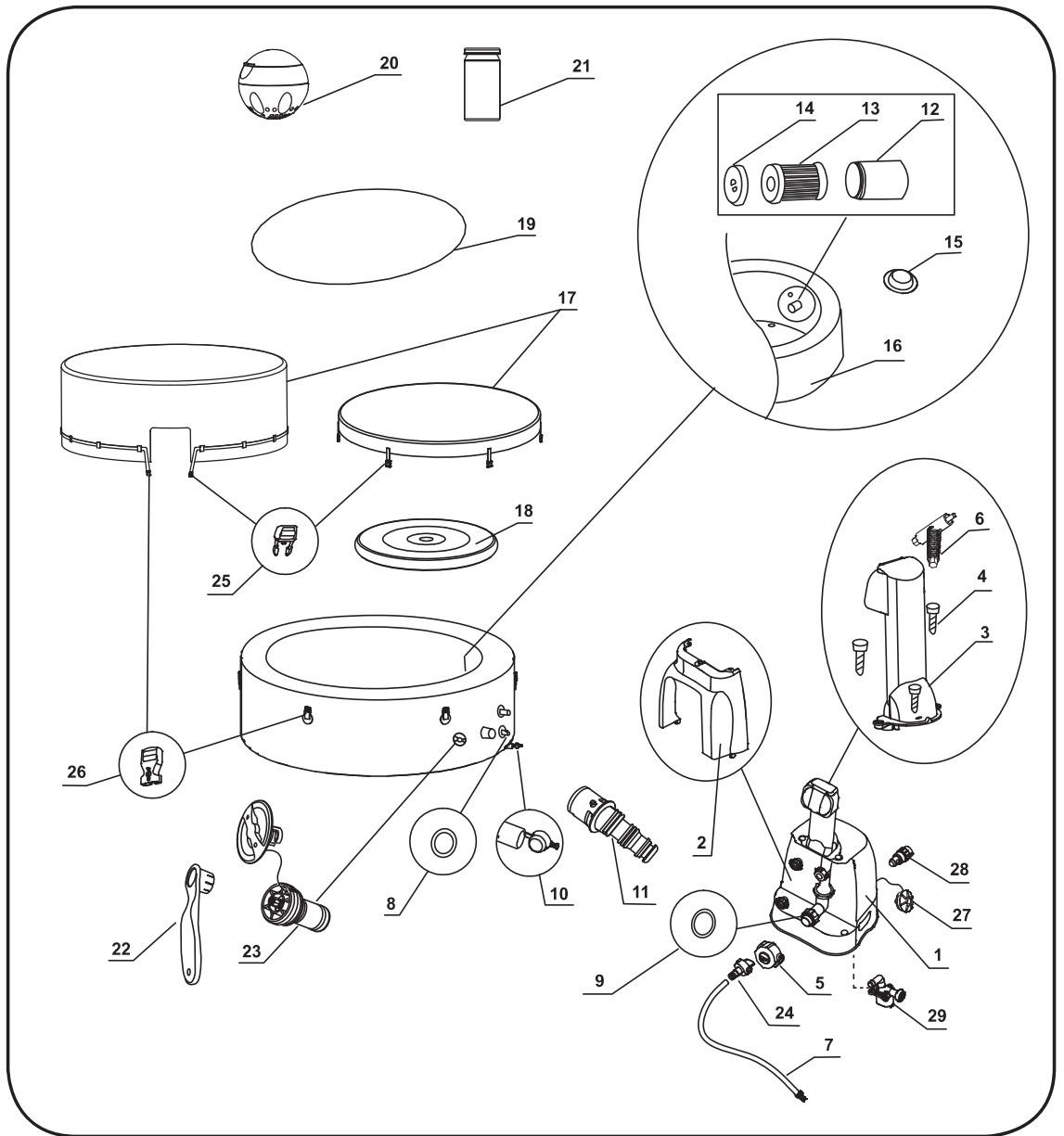
### **Kapcsolati adatokat**

**[www.marimex.cz](http://www.marimex.cz)**

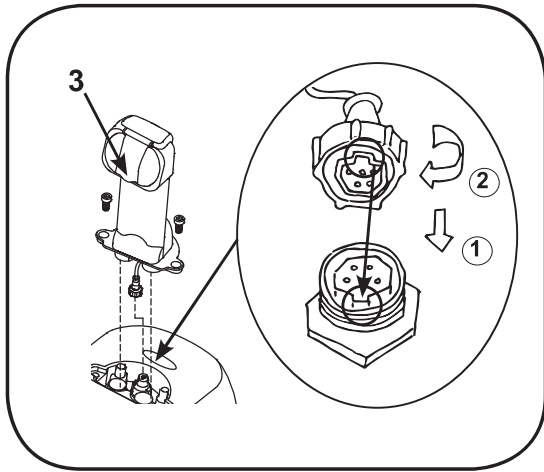
**Zákaznické centrum  
tel.: 261 222 111**

**e-mail:  
[zakaznickecentrum@marimex.cz](mailto:zakaznickecentrum@marimex.cz)**

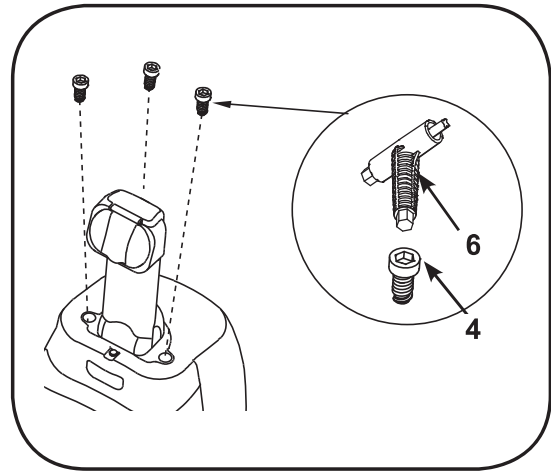




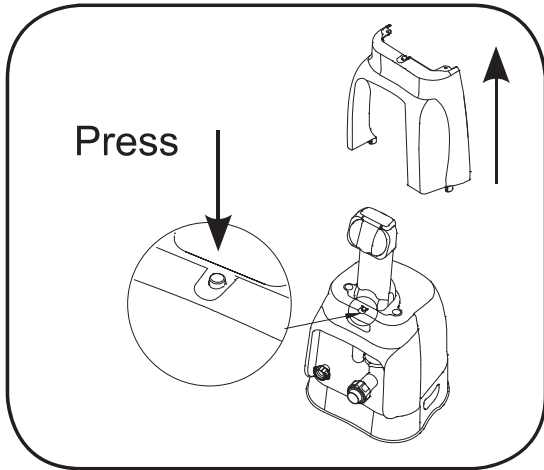
Obr. 1



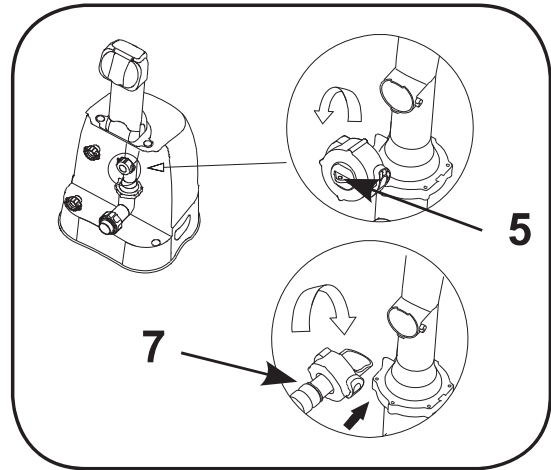
Obr. 2



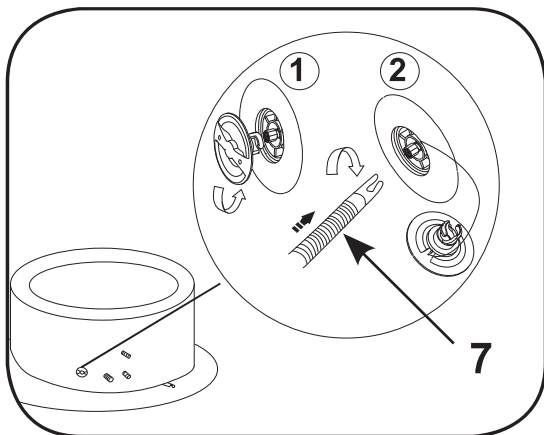
Obr. 3



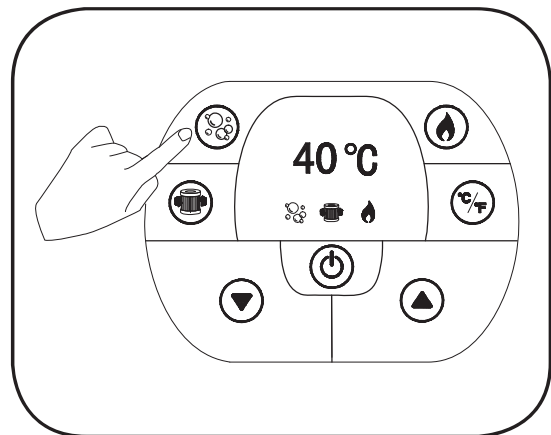
Obr. 4



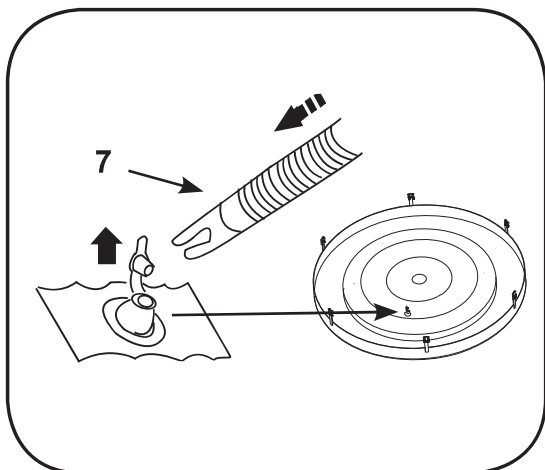
Obr. 5



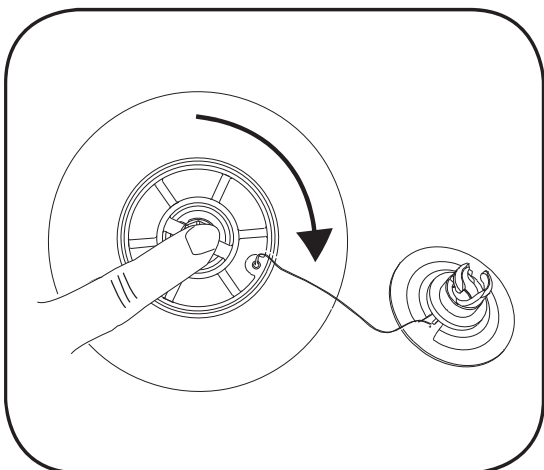
Obr. 6



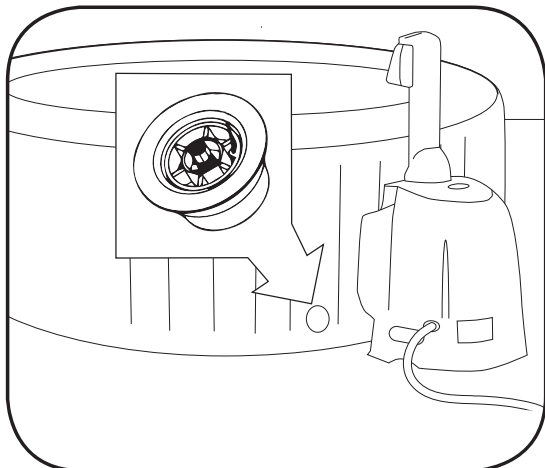
Obr. 7



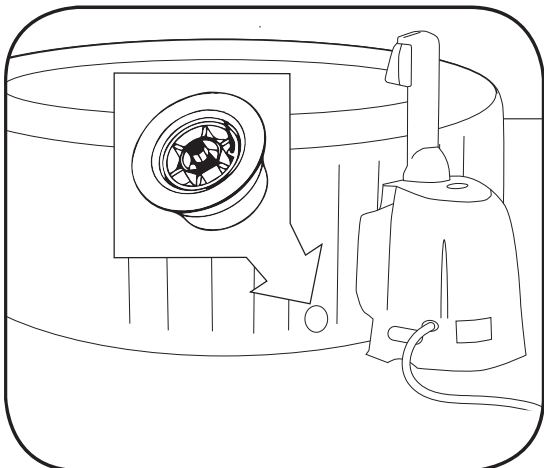
Obr. 8



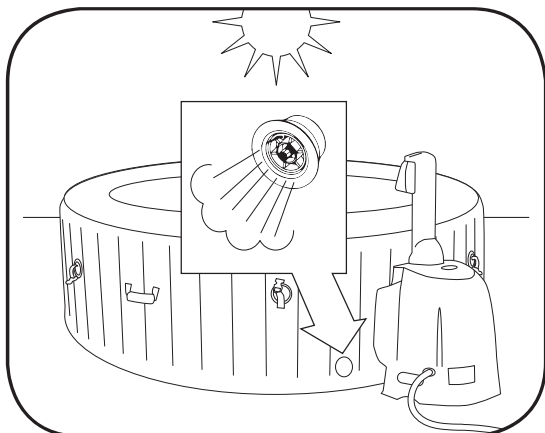
Obr. 9



Obr. 10



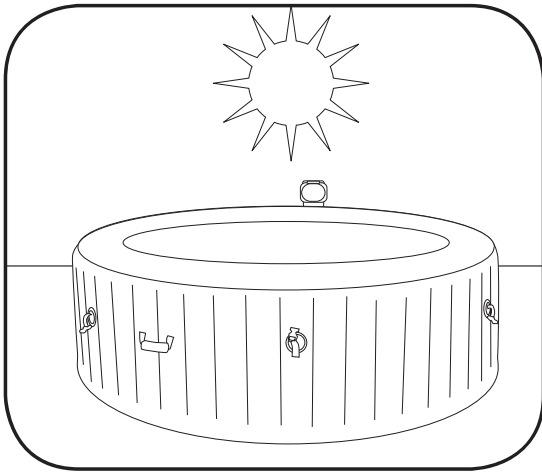
Obr. 11



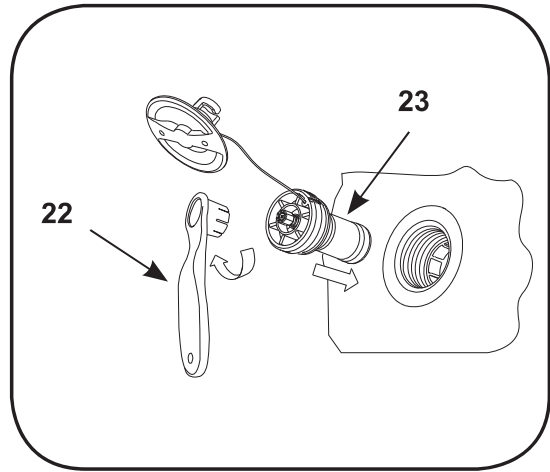
Obr. 12



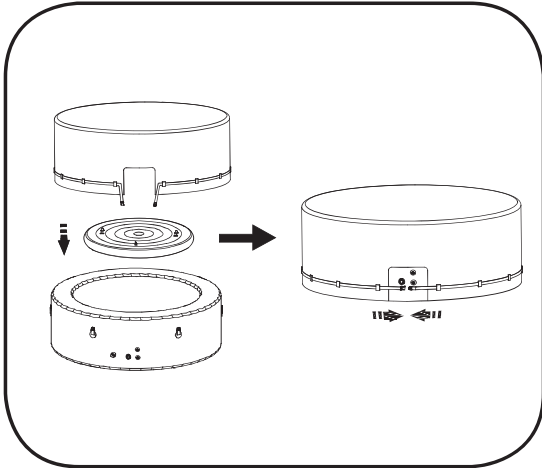
Obr. 13



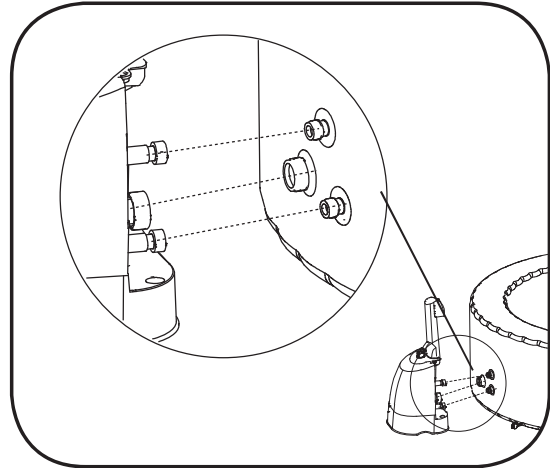
Obr. 14



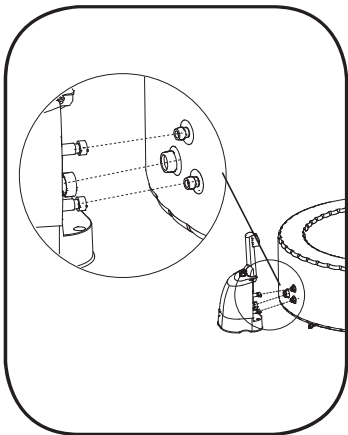
Obr. 15



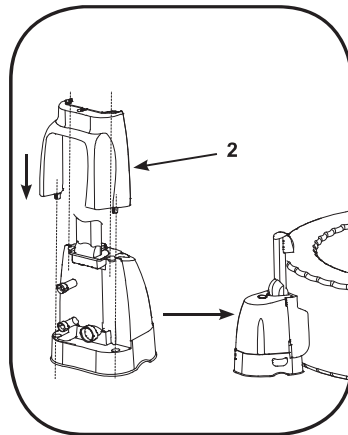
Obr. 16



Obr. 17



Obr. 18



Obr. 19

